

Amts **BLATT** FÜR DIE GEMEINDE **KOLKWITZ**

mit den Ortsteilen Babow, Brodtkowitz, Dahlitz, Eichow, Glinzig, Gulben, Hänchen, Kackrow, Klein Gaglow, Kolkwitz, Krieschow, Kunersdorf, Limberg, Milkersdorf, Papitz, Wiesendorf, Zahsow



Inhalt

Amtlicher Teil

Seite 2

- Beschlussliste der Gemeindevertretung vom 11.07.2023
- Beschlussliste des Hauptausschusses vom 04.07.2023
- Beschluss 05/1/23: Beschluss zur 2. Änderungssatzung zur Hauptsatzung der Gemeinde Kolkwitz vom 06.10.2020

Seite 3

- Erörterungstermin im Anhörungsverfahren: Zweiter Planfeststellungsabschnitt zwischen Vetschau und Cottbus

Seite 4

- Amtliche Bekanntmachung der Gemeinde Kolkwitz zur Öffentlichen Auslegung des Entwurfes der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet I“ im Ortsteil Milkersdorf

Seite 5

- Öffentliche Bekanntmachung
- Wasser- und Bodenverband „Oberland Calau“ Termine Verbandschauen 2023 für die Gewässer II. Ordnung im Verbandsgebiet

nicht Amtlicher Teil

Seiten 6 - 20

- Informationen aus dem Rathaus/Grußwort

Seite 12

- Mit Leitern und Sprungkissen gerettet

Seiten 21-22

- Informationen für Eltern

Seiten 23 - 27

- Informationen aus Kita/Schule/Hort

Seiten 28 - 35

- Informationen aus den Ortsteilen

Seiten 36 - 38

- Informationen aus den Kirchengemeinden

Seiten 39 - 44

- Informationen aus dem Sport



Großer Andrang herrschte am Dienstag in der Kolkwitzer Gemeindebibliothek. Ina Grondke von der Bibliothek eröffnete gemeinsam mit dem Kolkwitzer Bürgermeister Karsten Schreiber und der Klasse 3c der Kolkwitzer Grundschule den Brandenburger Lesesommer. Wer mindestens drei Bücher liest, bekommt im neuen Schuljahr gleich eine Eins im Fach Deutsch. Zudem gibt es dank vieler Firmen, die gespendet haben, zahlreiche Geschenke für alle Teilnehmer. Für die Klassen, die am meisten Bücher gelesen haben, winkt auch wieder der Lesewichtel Lesi. Die Gemeinde füllt diesen für die Klassenkasse sodass sich die Teilnahme am Lesesommer so richtig lohnt. Natürlich stehen auch wieder die neuesten und spannendsten Kinderbücher in den Regalen, sodass alle Kinder von der 2. bis zur 9. Klasse das richtige Leseabenteuer finden werden. Bis zum 31. August haben die Kinder nun Zeit, mindestens drei Bücher zu lesen. Im vergangenen Kolkwitzer Lesesommer haben 313 Kinder 1633 Bücher aus der Bibliothek ausgeliehen. Also lieber Kinder, meldet euch wieder an. Holt eure Lesesommer Clubkarte und euer Lese-Logbuch! Macht mit und habt Spaß beim Schmökern in den Sommerferien.

Foto: Gemeinde Kolkwitz

Beschlussliste der Gemeindevertretung vom 11.07.2023

Öffentlicher Teil:

048/23 Zustimmung zur Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplanes vorhabenbezogener Bebauungsplan „Windpark Kolkwitz - Repowering Eichow I“ und die damit verbundenen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 BauGB und die Beteiligung der Behörden nach § 4 BauGB.

049/23 Zustimmung zum Entwurf des Bebauungsplanes „Wohngebiet I“ (Milkersdorf) in Kolkwitz, zur Begründung in der Fassung Juni 2023 und zur öffentlichen Auslegung gem. § 3 Abs.2 Baugesetzbuch (BauGB). Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange werden gem. § 4 Abs.2 BauGB beteiligt. Die Aufstellung der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet I“ (Milkersdorf) erfolgt im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB.

050/23 Zustimmung zur Beflaggung des öffentlichen Platzes vor der Gemeindeverwaltung 03099 Kolkwitz mit der Friedessfahne aus Anlass des Weltfriedenstages am 01. September. Im Jahr 2023 soll die Beflaggung vom 28. August bis 04. September erfolgen.

051/23 Zustimmung zur vorliegenden 2. Änderungssatzung zur Hauptsatzung der Gemeinde Kolkwitz vom 06. Oktober 2020. Die Veröffentlichung erfolgt im Amtsblatt der Gemeinde für den Monat Juli und tritt einen Tag nach der Veröffentlichung in Kraft.

052/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Gaststätte Zur Eisenbahn - Akustikdecke an die Firma Trockenbau Zeitz GmbH, An der Pastoa 13, 03042 Cottbus

053/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Gaststätte Zur Eisenbahn - Los 05 Heizungsumstellung an die Firma Ulrich Herold, Lobendorfer Straße 25 in 03226 Vetschau

054/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Anbau an die Grundschule Krieschow - Los 01 Baustelleneinrichtung an die Firma BPlusL Infra Log GmbH, Johann-Esche-Straße 27, 09212 Limbach- Oberfrohna

055/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Anbau an die Grundschule Krieschow - Los 02 Rohbauarbeiten an die Firma Baugesellschaft Großmann & Partner mbH, Görlitzer Str. 25, 03046 Cottbus,

056/23 Die Gemeindevertretung erteilt Herrn Zubiks, als Vorsitzendem der Gemeindevertretung, die Genehmigung die benannten Vergabeentschlüsse für die Grundschule Krieschow (Lose 03 Gerüstbauarbeiten, 04 Zimmerarbeiten, 47 Aufzugsanlage und die Lieferung und Montage von zwei Behelfsbrücken) zu unterzeichnen, wenn sich die Angebotssummen im Rahmen der Kostenberechnungen befinden. Falls die Summen 10% über der Kostenberechnung liegen, ist der Hauptausschuss in einer Sondersitzung einzuberufen.

057/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Kita Zwergenstübchen - Außenverschattung an die Firma Holzbearbeitung & Bauelemente Ragotzky GmbH, Ringchausee 90, 03096 Burg / Spreewald

058/23 Zustimmung zur Beauftragung der angebotenen Leistungen für die Errichtung einer Straßenbeleuchtungsanlage im Wohngebiet „Am Wiesengrund III“ in Kolkwitz auf Grundlage des bestehenden Vertrages zwischen der Gemeinde Kolkwitz und der enviaM zur Straßen- und Außenbeleuchtung im Gemeindegebiet.

Beschluss 051/23

Beschluss zur 2. Änderungssatzung zur Hauptsatzung der Gemeinde Kolkwitz vom 06.10.2020

Mit Beschluss 068/22 der Gemeindevertretung vom 18.10.2022 gehört der Wohnpunkt Vorwerk des OT Krieschow zum OT Milkersdorf.

Zur Umsetzung des Beschlusses ist die Änderung der Hauptsatzung erforderlich.

Die Gemeindevertretung beschließt die vorliegende 2. Änderungssatzung zur Hauptsatzung der Gemeinde Kolkwitz vom 06. Oktober 2020.

Die Veröffentlichung erfolgt im Amtsblatt der Gemeinde für den Monat Juli und tritt einen Tag nach der Veröffentlichung in Kraft.

Kolkwitz, 11.07.2023

gez. **Karsten Schreiber**
Bürgermeister

gez. **Hans-Georg Zubiks**
Vorsitzender der
Gemeindevertretung

Beschlussliste des Hauptausschusses vom 04.07.2023

Öffentlicher Teil:

H02/23 Zustimmung zur Vergabe des Auftrages für die Kalkulation der Gebühren für das Friedhofs- und Bestattungswesen an das Institut für Public Management. Institut für Public Management (IPM), Wönnichstraße 68-70, 10317 Berlin.

H03/23 Zustimmung zur Vergabe von Leistungen - Gaststätte Zur Eisenbahn - Elektroarbeiten erhält, auf der Grundlage des Vergabevorschlages der Bauverwaltung, die Firma M. Lischke & D. Hanke GbR, Straße des Friedens 28, 03099 Kolkwitz

H04/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Gaststätte Zur Eisenbahn - Rückbau und Entsorgung erhält, auf der Grundlage des Vergabevorschlages der Bauverwaltung, die Firma REA GmbH, Bahnhofstraße 62, 03116 Drebkau mit einer Angebotssumme von 12.362,55 € Brutto.

H05/23 Zustimmung zur Vergabe von Bauleistungen - Gaststätte Zur Eisenbahn - Gerüstbauarbeiten erhält, auf der Grundlage des Vergabevorschlages der Bauverwaltung, die Firma Gerüstbau Gründer, Fehrower Straße 12, 03096 Dissen/Striesow

Erörterungstermin im Anhörungsverfahren

zu einer eisenbahnrechtlichen Planfeststellung nach §§ 18 Abs. 1 AEG, 2 a Nr. 1 MgvG, 72 ff. VwVfG für das Vorhaben

Wiederaufbau zweites Gleis der Görlitzer Bahn Zweiter Planfeststellungsabschnitt zwischen Vetschau und Cottbus in Ldkrs. Spree-Neiße Gem. Kolkwitz/Golkojce bis Cottbus/Chóšebuz

EBA 511ppa/064-2300#002

1. Der beginnend an der Kreisgrenze hinter Vetschau/Spreewald bei Bahn-km 99,665 den Ldkrs. Spree-Neiße auf 12 km in süd-östlicher Richtung bis Cottbus/Chóšebuz durchquerende, hier verfahrensgegenständliche Streckenabschnitt ist Teil des insgesamt 29 km langen Abschnitts Lübbenau – Cottbus der Strecke 6142 Bln Görlitzer Bf – Görlitz (Görlitzer Bahn), für den die DB Netz AG am 25.10.2021 jeweils Anträge auf Durchführung vorbereitender Verfahren zur eisenbahnrechtlichen Planfeststellung gestellt hat. Das Gesamtvorhaben hat den Wiederaufbau des 1945 reparationsbedingt demontierten zweiten Gleises zum Gegenstand. Die Wiederherstellung der Zweigleisigkeit erfolgt unter Änderung vorhandener Gleisanlagen jeweils samt zugehöriger Anlagen des Tiefbaus. Die Maßnahmen bezwecken eine Verschiebung der Geschwindigkeitsgrenze von 160 km/h bis vor auf km 112,500 in den Bf Cottbus. Im Zuge der Baumaßnahmen wird die Entwässerung des Bahnkörpers geändert. Brückenbauwerke, Durchlässe, Bahnübergänge, Verkehrsstationen werden im Zuge der Baumaßnahmen erweitert und angepasst. Entlang des Bahndamms sind (stellenweise) Lärmschutzwände sowie Wirtschafts- und Rettungswege vorgesehen. Außerdem sind trassennahe landschaftspflegerische Begleitmaßnahmen im hier verfahrensgegenständlichen Abschnitt sowie trassenferne landschaftspflegerische Begleitmaßnahmen in Gem. Stadt Vetschau/Spreewald, Stadt Lübbenau/Spreewald, Stadt Calau Ldkr. Oberspreewald-Lausitz sowie Gem. Burg (Spreewald) und Werben Ldkr. Spree-Neiße geplant.

2. Die Unterlagen für den hier zweiten Planfeststellungsabschnitt haben nach ortsüblicher Bekanntmachung in den vorgenannten Gemeinden vom 31.10./01.11.

bis 30.11./01.12.2022 zu jedermanns Einsicht ausgelegt. Bei der Anhörungsbehörde sind daraufhin sieben fristgerechte und zwei verspätete Einwendungen privater Eigentümer und Anwohner gegen den Plan eingegangen. Diese betreffen insbesondere Fragen des Erschütterungsschutzes, der Ausmaße, Gestaltung und Abstände von Lärmschutzwänden sowie verbleibender Grundstücksnutzungsmöglichkeiten.

3. Die fristgerecht erhobenen Einwendungen privater Eigentümer und Anwohner sowie eingegangenen Stellungnahmen der Behörden, sonstigen Träger öffentlicher Belange sowie mit Beteiligungsrechten ausgestatteter Vereinigungen werden am

Freitag den 18.08.2023 ab 09:00 Uhr

**Bürgersaal im Bürgerhaus
August-Bebel-Str. 9 in
03226 Vetschau/Spreewald**

in mündlicher Verhandlung erörtert. Der Einlass erfolgt ab 08:30 Uhr.

4. Verhandlung und Tagesordnung gliedern sich nach Personen. Die Behandlung der jeweiligen Sachthemen erfolgt im Rahmen der Einzelerörterungen. Nach einer kurzen Erläuterung des Vorhabens ist die Erörterung der Stellungnahmen der Behörden, sonstigen Träger öffentlicher Belange sowie mit Beteiligungsrechten ausgestatteter Vereinigungen, im Anschluss daran die Erörterung der fristgerecht erhobenen Einwendungen privater Eigentümer und Anwohner vorgesehen. Die beim Einlass ausgehändigte Tagesordnung steht unter Vorbehalt ihrer Änderung. Reihenfolge der Einzelerörterungen und Themenstellungen können sich verschieben. Die mündliche Verhandlung beginnt um 09:00 Uhr mit kurzer Unterbrechung um voraussichtlich

12:00 Uhr für eine halbe Stunde Mittagspause.

5 Die mündliche Verhandlung ist nichtöffentlich. Es findet eine Einlasskontrolle statt. Bitte bringen Sie ihre Einladung zum Erörterungstermin und ein Ausweisdokument mit. Einlass wird eine halbe Stunde vor Beginn der mündlichen Verhandlung gewährt.

6. Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Dieser hat auf Verlangen seine Bevollmächtigung unter Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachzuweisen.

7. Es wird darauf hingewiesen, dass bei Ausbleiben eines Beteiligten auch ohne ihn verhandelt werden kann (§ 67 Abs. 1 S. 3 VwVfG).

8. Sofern keine Teilnahme am Erörterungstermin erfolgt, gelten die erhobenen Einwendungen und Stellungnahmen als aufrechterhalten und werden im weiteren Verfahren entsprechend berücksichtigt.

9. Durch die Teilnahme am Erörterungstermin oder durch Vertreterbestellung entstehende Kosten werden nicht erstattet.

10. Die Verhandlung wird aufgezeichnet. Nähere Hinweise zum Datenschutz in Planfeststellungsverfahren siehe unter <https://www.eba.bund.de/datenschutzhinweise>.

11. Diese Bekanntmachung sowie weitere Informationen sind auch auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes <https://www.eba.bund.de/anhoerungsverfahren> zu finden.

Berlin, den 28.07.2023

**Eisenbahn-Bundesamt
Außenstelle Berlin
Im Auftrag
gez. Förster**

Amtliche Bekanntmachung der Gemeinde Kolkwitz

Öffentliche Auslegung des Entwurfes der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet I“ im Ortsteil Milkersdorf der Gemeinde Kolkwitz nach § 3 Abs. 2 BauGB

Die Gemeindevertretersitzung der Gemeinde Kolkwitz hat am 11.07.2023 in öffentlicher Sitzung den Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet I“ im Ortsteil Milkersdorf der Gemeinde Kolkwitz in der Fassung vom Juni 2023 sowie die zugehörige Begründung gebilligt.

Zu diesem Entwurf wird die Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 2 BauGB durchgeführt.

Ziel der Planung ist es, die baurechtlichen Voraussetzungen für die vorliegende Erschließungsplanung zu schaffen. Gleichzeitig sollen Festsetzungen überarbeitet werden, damit attraktive marktgerechte Baugrundstücke entstehen können. Der Bebauungsplan soll vereinfacht werden. Der Bebauungsplan enthält folgende wesentliche Festlegungen: Wohngebiet, Verkehrsflächen, Maßnahmen zum Umweltschutz.

vereinfachtes Aufstellungsverfahren gem. § 13 BauGB.

Der Bebauungsplan wird im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB geändert. Gemäß

§ 13 Abs. 2 BauGB wird von der frühzeitigen Unterrichtung und der Erörterung nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB abgesehen.

Entsprechend § 13 Abs. 3 BauGB wird

- von einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB,
- vom Umweltbericht nach § 2a BauGB,
- von der Angabe nach § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind,
- sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10a Abs. 4 BauGB abgesehen.

§ 4c BauGB zur Überwachung (Monitoring) ist nicht anzuwenden.

Plangebiet

Die Lage des Plangebietes und die Abgrenzung des Geltungsbereiches der 1. Änderung des beschlossenen Bebauungsplanes

ist den als Anlage beigefügten Karten zu entnehmen, die Bestandteil der Bekanntmachung sind.

Beteiligung über das Internet

Dieser beschlossene Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes sowie die zugehörige Begründung werden zur Beteiligung der Öffentlichkeit im Internet in der Zeit

vom **07.08.2023** bis einschließlich **08.09.2023**

unter der nachfolgenden Internetadresse zu jedermanns Einsicht veröffentlicht.

<https://gemeinde-kolkwitz.de/bauplanung/>

Zusätzliche Zugangsmöglichkeiten

Zusätzlich stehen diese Unterlagen im zentralen Landesportal unter der nachfolgenden Internetadresse zur Verfügung: <http://bauleitplanung.brandenburg.de>

Die Unterlagen, die Gegenstand der Öffentlichkeitsbeteiligung sind, können während der oben angegebenen Zeiten auch über das öffentlich zugängliche Lesegerät mit folgendem Standort eingesehen werden.

Standort: Kolkwitz, Berliner Straße 19, Foyer des Rathauses

Auslegung

Zusätzlich zur Veröffentlichung im Internet besteht folgende Zugangsmöglichkeit zu den Unterlagen, die Gegenstand der Öffentlichkeitsbeteiligung sind.

Die Unterlagen werden im Zeitraum vom 07.08.2023 bis einschließlich 08.09.2023 während der folgenden Dienstzeiten

Montag	8:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr
Dienstag	8:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Mittwoch	8:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr
Donnerstag	8:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Freitag	8:00 Uhr bis 12:00 Uhr

in der Bauverwaltung der Gemeinde Kolkwitz, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Während der Dauer der Veröffentlichungsfrist können von jedermann Stellungnahmen zum Entwurf, der Gegenstand der Öffentlichkeitsbeteiligung ist, bei der Gemeinde abgegeben werden. Die Stellungnahmen sollen elektronisch übermittelt werden. Die Gemeinde stellt dazu folgende Zugangsmöglichkeit per Mail bereit: bauplanung@kolkwitz.de

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können gem. § 4a Abs. 6 BauGB bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben, sofern die Gemeinde deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bauleitplans nicht von Bedeutung ist.

Hinweis zum Datenschutz

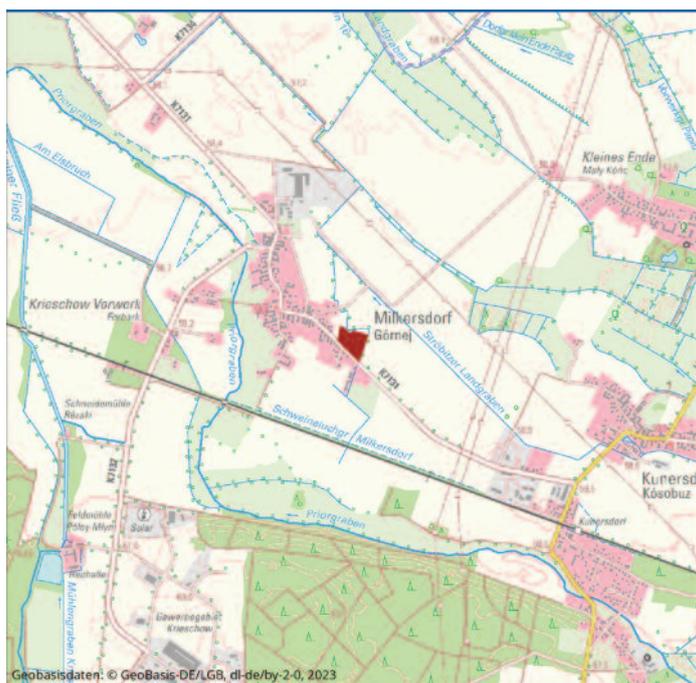
Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf Grundlage des § 3 BauGB in Verbindung mit Art. 6 Abs. 1 Buchst. e DSGVO und dem Brandenburgischen Datenschutzgesetz. Sofern Sie ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt: „Informationspflichten bei der Erhebung von Daten im Rahmen der Öffentlichkeitsbeteiligung nach BauGB (Art. 13 DSGVO)“, welches mit ausliegt.

Kolkwitz, 14.07.2023

Karsten Schreiber
Bürgermeister

Anlage: Übersichtskarte
Geltungsbereich Plangebiet



Übersichtsplan Lage Plangebiet



Lageplan Plangebiet

Öffentliche Bekanntmachung

In der Gemeinde Kolkwitz, Gemarkung Eischow, Flur 1 + 2 wurden die Nutzungsarten aktualisiert.

Gemäß § 8 (2) des Gesetzes über das amtliche Vermessungswesen im Land Brandenburg (BbgVermG) ist der Nachweis der Liegenschaften im Geobasisinformationssystem das Liegenschaftskataster. Die Übereinstimmung zwischen Liegenschaftskataster und Grundbuch ist zu wahren. Gemäß § 5 (1) BbgVermG sind die Geobasisdaten des Raumbezugs, der Liegenschaften und der Landschaft zu erfassen, in einem Geobasisinformationssystem zu führen und als Geobasisinformationen bereitzustellen. Gemäß § 11 (1) BbgVermG gehören die Lage, Nutzungsart sowie öffentlich-rechtliche Festlegungen zu den Inhalten des Liegenschaftskatasters.

Schöne
Fachbereichsleiter

Wasser- und Bodenverband „Oberland Calau“

Termine Verbandsschauen 2023 für die Gewässer II. Ordnung im Verbandsgebiet

Der Wasser- und Bodenverband „Oberland Calau“ führt seine diesjährigen Verbandsschauen an den folgenden Terminen durch:

Stadt/Amt/Gemeinde	Datum	Uhrzeit	Ort
Kolkwitz	Dienstag 19.09.2023	9:00 Uhr	Gemeindeverwaltung Kolkwitz

Seitens der zuständigen unteren Wasserbehörde werden die Termine zugleich als behördliche Gewässerschau gemäß § 111 des Brandenburgischen Wassergesetzes durchgeführt.

Die Schauen sind öffentlich und beziehen sich auf Gewässer II. Ordnung innerhalb unseres Verbandsgebietes (siehe www.wbvoc.de).

Wasser- und Bodenverband „Oberland Calau“

gez. Rainer Schloddarick
Geschäftsführer

Rat und Hilfe im Notfall

Auszugsweise

Notrufe kostenlos und rund um die Uhr

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Kinder- und Jugendnotdienst	0800 - 4786111
Giftnotruf	030 - 19240
Sperr-Notruf	116116
z. B. EC-Karte, Handykarte, elektron. Personalausweis, Online-Banking	

Rettungsleitstelle 0355 - 6320,
(FFw Cottbus, ärztl. Dienst) 0355 - 632144

Waldbranddienst 035601 - 371-25
0172 - 3167121

Telefonnummern in Not- und Havariefällen

LWG 0355 - 3500
(Wasser, Abwasser) 0800 - 0594594
(kostenfreie Nummer)

Spree Gas 0355 - 78220
(Entstörungsdienst) 0355 - 25357

envia 0355 - 680
(Bereitschaftsdienst Straßenbeleuchtung) 0171 - 6424775

Beratung bei Gewalt und in Notfallsituationen

Beratungsstelle der Polizei 0355 - 7891085
Opferberatung 0355 - 7296052
Weißer Ring 0355 - 5267204
Häusliche Gewalt, Menschen in Not 03561 - 6281110
03563 - 6090321

Beratungsstellen und Frauenschutzwohnungen rund um die Uhr

Frauenhaus Guben 016091306095
Cottbus 0355 - 712150
Frauennotwohnung Spremberg 0173 - 1788155
Forst (Lausitz) 0170 - 4517032

Beratung im Landkreis Spree-Neiße FB Kinder, Jugend und Familie für die Gemeinde Kolkwitz und Neuhausen/Spree sowie die Ämter Burg, Peitz und Stadt Drebkau 0355 - 8669435133

Beratung im Landkreis Spree-Neiße FB Gesundheit (Schwangerenkonflikt-, Sexual-, Familienberatung) 03562 - 98615323

DRK Kreisverband Cottbus (Schwangerschaftsberatung) 0355 - 427771

Revierpolizei Kolkwitz 0355 - 28633
Karl-Liebknecht-Straße 18
Sprechzeit: dienstags 15:00 - 18:00 Uhr
Axel Voigt: 0151 - 65048566
Thomas Lehmann: 0151 - 65034107

Revierförsterei Burg (035609) 709810
0172 - 3143536

Nachbarschaftshilfe Kolkwitz
0355 2930015,
gemeinde-kolkwitz@t-online.de

Liebe Bürgerinnen, liebe Bürger!

Trotz Sitzungspause können wir in der Verwaltung nicht von einem Sommerloch sprechen. Viele wichtige Themen gilt es zu bearbeiten und Weichen für die Zukunft der Großgemeinde und damit für die Bürgerinnen und Bürger zu stellen. Probleme, die uns alle betreffen, gilt es zu lösen und transparent mit den Bürgern zu kommunizieren. Aktuell bringen uns Bundesgesetze ins Schwitzen und verursachen nicht nur bei den Betroffenen Unmut und Unverständnis, sondern auch bei uns. Das erneuerbare Energiegesetz und Änderungen im Baugesetzbuch stellen uns vor Herausforderungen, die nicht unlösbar sind, aber unsere eigene Handlungsfähigkeit sehr stark einschränken. So werden uns durch diese Gesetze die Werkzeuge der Steuerung einer vernünftigen und bürgernahen gemeindlichen Entwicklung hinsichtlich der erneuerbaren Energieträger genommen und verursachen Ängste in der Bevölkerung, die nur zu verständlich sind. Zum einen möchte die Bundesregierung Akzeptanz bei den Bürgern schaffen, bringt aber Gesetze auf den Weg, die genau das Gegenteil bewirken. Für mich nicht nachvollziehbar und im Umsetzungshorizont viel zu überhastet. Wir sind die Ansprechpartner der Bürger und sollen ihnen dieses Vorgehen logisch erklären, was momentan wirklich schwierig ist und noch schwieriger zu vertreten. Was ich Ihnen aber zusichern kann, ist, dass wir im Rahmen unserer Möglichkeiten, die wie gesagt sehr beschnitten wurden, alles versuchen werden, die Interessen der Betroffenen zu vertreten und die Kollateralschäden so gering wie möglich halten. Dazu ist es notwendig, mit den Vorhabenträgern ins Gespräch zu gehen und mit ihnen gemeinsam Verträge zu schließen, die einen Wildwuchs verhindern. Eine Aufgabe, die nicht einfach ist und das Mitspielen des Vertragspartners voraussetzt. Gleichzeitig gilt es Wege zu erörtern, die die Akzeptanz der Betroffenen steigern können. Seien es Bürgerstrommodelle, finanzielle Wertschöpfung oder andere Varianten. Das wird die Herausforderung für uns in den nächsten Wochen, Monaten und Jahren sein, um das Mögliche für unsere Bürger zu erzielen. Dieser Aufgabe werden wir uns stellen. Um hier transparent für jedermann zu sein, werden wir am 15.08.2023 um 17:00 Uhr eine Informationsveranstaltung im Kolkwitz-Center durchführen. Dort wird mit der gemeinsamen Regionalplanung der aktuelle Stand erläutert und auf Fragen der Bürger eingegangen.

Es gibt aber auch erfreulichere Themen, die es zu berichten gilt. So starten im August die Bauarbeiten zum Erweiterungsbau der Krieschower Grundschule. Hier entsteht in ca. 2 Jahren ein moderner funktioneller Anbau, der die Platzkapazitäten und die Lernbedingungen auf ein neues Niveau heben wird. Ein Projekt, welches den Schulstandort in Krieschow aufwertet und dem Bedarf gerecht wird. Nach Kita- und Hortneubau ein weiteres wichtiges Projekt für die Kinder der Großgemeinde, auf das wir uns alle freuen können. Ich bin jedenfalls sehr gespannt und freue mich den Baufortschritt begleiten zu dürfen.

Baulich passiert also viel in der Großgemeinde und auch im Bauausschuss der Großgemeinde ist etwas passiert. Der langjährige Vorsitzende des Bauausschusses Fritz Handrow wurde auf Entscheidung der CDU-Fraktion seines Vorsizes und der Mitgliedschaft im Wirtschafts- und Bauausschuss enthoben. Das wurde uns als Verwaltung im Juni mitgeteilt, was wir mit Verwunderung zur Kenntnis genommen haben. Auf diesem Wege möchte ich Herrn Handrow Danke sagen für seine Tätigkeit in eben diesem Ausschuss. Er hat als ehemaliger Bürgermeister der Großgemeinde seine Erfahrungen gewinnbringend einfließen lassen und war eine verlässliche Größe in so mancher Entscheidungsfindung. Wenn wir auch nicht immer einer Meinung waren, habe ich seine Arbeit sehr geschätzt und bedauere diese Entscheidung zutiefst.

Auch der August hält für unsere Bürger viele interessante Veranstaltungen parat. Den Reigen eröffnet Fichte Kunersdorf. Vom 04. – 06. August wird hier zum Sportfest eingeladen. Mit sportlichen Wettkämpfen und einem bunten Rahmenprogramm für Jung und Alt können sich alle Besucher auf abwechslungsreiche Tage freuen.

Vom 10.- 13. August wird in Limberg zum 26. Mal das Bike- und Rockfestival ausgerichtet. Bei krassen Bässen und heißen Motoren wird so manches Bikerherz höherschlagen. Aber auch wer keinen zweirädrigen Untersatz sein Eigen nennt, kommt hier definitiv auf seine Kosten. Ein Event, welches eine feste Veranstaltungsgröße in der Gemeinde und weit über die Gemeindegrenzen hinweg bekannt ist. Ein Besuch lohnt sich hier auf jeden Fall. Herzlichen Dank an die Veranstalter, die mit großem Aufwand dieses Spektakel auf die Beine stellen. Etwas leisere, aber nicht weniger schöne Töne werden am 10.08.2023 um 19.30 Uhr an der



Kolkwitzer Kirche angeschlagen. Unter dem Motto „Musik machen, Radfahren und Gutes tun“ macht das Ensemble „Collegium Pedale Cantorum“ bei uns Rast und wird uns mit einem vielseitigen Musikprogramm aus Renaissancezeit bis zum Jazz überraschen und begeistern. Freuen wir uns also auf diesen kulturellen Genuss.

In der Hoffnung auf ein bisschen mehr Regen für unsere Region wünsche ich allen einen schönen Sommer, mit genügend Zeit, für die schönen Dinge des Lebens.

Ihr Bürgermeister
Karsten Schreiber

Gemeindevertreterversammlung

Die nächste öffentliche Beratung der Gemeindevertretung Kolkwitz findet am **12. September um 19 Uhr** im Rathaus (Ratssaal) statt.

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind dazu eingeladen.

Die Tagesordnung kann bei den Gemeindevertretern bzw. Ortsvorstehern, im Bekanntmachungskasten vor dem Gebäude der Gemeindeverwaltung und auf der Homepage der Gemeinde Kolkwitz unter www.gemunde-kolkwitz.de eingesehen werden.

Zubiks

Vorsitzender der Gemeindevertretung

Informationen zur Interview-Serie „Personen erinnern sich“

Liebe Leser der Serie „Personen erinnern sich“ von Gerhard Zilz, leider müssen wir Ihnen mitteilen, dass eine Fortsetzung dieser Personenserie aus gesundheitlichen Gründen des Interviewers derzeit nicht möglich ist. Wir hoffen auf gesundheitliche Besserung und wünschen Herr Zilz alles Gute.

Mathias Klinkmüller
Öffentlichkeitsarbeit
Gemeinde Kolkwitz

Information zur Rentenberatung

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

Sie haben die Möglichkeit, zu Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung mit Terminabsprache bei Frau Schiela unter Telefon: 0173/9268892 die Beratungsdienstleistung der Deutschen Rentenversicherung bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz in Anspruch zu nehmen. Zusätzlich können Sie mit der Versicherungsberaterin Deutsche Rentenversicherung Bund, Ilona Groß unter 0172 3521 436 oder 035604 41000 einen Beratungstermin abstimmen.

Martina Rentsch
Hauptverwaltung

Ausschüsse

Wirtschafts- und Bauausschuss	29.08.2023 (18.30 Uhr) im Ratssaal
Hauptausschuss	05.09.2023 (18.30 Uhr) im Ratssaal
Bildungsausschuss	07.09.2023 (17 Uhr) im Ratssaal
Ausschuss für Digitalisierung	14.09.2023 (18 Uhr) im Ratssaal

Das nächste Amtsblatt erscheint am:

26. August 2023
Einsendeschluss ist der
14. August 2023

Ansprechpartner: Mathias Klinkmüller
Tel.: 0355 - 2930014
amtsblatt@kolkwitz.de

Öffnungszeiten Rathaus

Montag	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 15.00 Uhr
Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 15.00 Uhr
Donnerstag	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

Sprechzeiten Rathaus

Bürgerbüro

Montag	9 - 11 Uhr
Dienstag	9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr
Donnerstag	9 - 12 Uhr und 14 - 17 Uhr
Freitag	9 - 11 Uhr

So erreichen Sie die
Bürgerbüro-Mitarbeiter:

Frau Szonn	0355 29300 52
Frau Worreschk	0355 29300 34
E-Mail:	buergerbuero@kolkwitz.de

Fachbereiche

(Hauptverwaltung, Bauverwaltung,
Finanzverwaltung,
Fachbereich Ordnung und Sicherheit)

Dienstag	9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr
Donnerstag	9 - 12 Uhr und 14 - 17 Uhr

Bürgermeister

Dienstag	14-18 Uhr
----------	-----------

Zentrale

Telefon:	0355 293000
E-Mail:	gemeinde-kolkwitz@t-online.de

Sprechzeiten Schiedsstelle

am letzten Donnerstag, zwischen 16:00
und 17:00 Uhr im Ratssaal

Herr Matthias Richter,	0355 - 288149 oder 0171/3105253
und Michael Willmes	0355 - 4949851

Anschrift der Schiedsstelle:

Gemeinde Kolkwitz
-Schiedsstelle-
Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz

Impressum

Amtsblatt für die Gemeinde Kolkwitz, Herausgeber: Gemeinde Kolkwitz, Tel. (0355) 29 30 00, verantwortlich für den amtlichen und nicht amtlichen Teil: Herr Karsten Schreiber, Bürgermeister der Gemeinde Kolkwitz, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz, verantwortlich für den Anzeigenteil: Cottbuser General-Anzeiger Verlag GmbH (CGA-Verlag), Gestaltung und Vertrieb: CGA-Verlag GmbH, Druck: DRUCKZONE GmbH & Co. KG, An der Autobahn 1, 03048 Cottbus, Auflagenhöhe: 4.300. Der Vertrieb erfolgt mit der Zustellung des Märkischen Boten kostenfrei an alle Haushalte der Gemeinde Kolkwitz. Für Personen, die das Amtsblatt nicht erreicht, liegt das Amtsblatt kostenfrei zur Abholung in der Gemeindeverwaltung, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz, aus. Einzelexemplare außerhalb des Verbreitungsgebietes sind gegen Kostenerstattung bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Geschäftsbedingungen des Verlages. Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Für bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz eingesandte oder abgegebene Manuskripte oder Fotos wird keine Haftung übernommen. Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung und auf Vergütung für Veröffentlichungen.

Städtewettbewerb in Kolkwitz

30 Jahre Gemeinde Kolkwitz und Oktoberfest

3. Oktober 2023, 11.00 – 17.00 Uhr



Liebe Kinder, liebe Kolkwitzerinnen und Kolkwitzer,
liebe Radsportbegeisterte und Sportvereine,



zum diesjährigen Jubiläum der Großgemeinde Kolkwitz gastiert der Städtewettbewerb wieder in Kolkwitz. Wir wollen sportlich anpacken und rufen sportbegeisterte Kinder (max. Körpergröße 1,50 m) sowie Erwachsene auf, die innerhalb von 6 Stunden auf einem feststehenden Kinderrad und einem feststehenden Erwachsenenrad möglichst viele Kilometer zurücklegen. Bei unserer letzten Teilnahme (2019) gingen 160 Sportbegeisterte für Kolkwitz an den Start. Dem Sieger winken 8.000 Euro für einen guten Zweck. Also, auf geht's ...

Meldet Euch: Mario Müller, Gemeindevertreter, 0152 288 464 80, mamueli@me.com

www.Staedtewettbewerb.de

envia^M MITGAS

20 JAHRESTÄDTE WETTBEWERB

Städtewettbewerb 2023

Unter dem Motto „Volle Energie für den guten Zweck“ geht der Städtewettbewerb in die nächste Runde. Von Mai bis Oktober wird wieder für den guten Zweck geradelt und gemeinnützige Projekte in der Region unterstützt.

Hallo Sonne

Nutzen Sie die Kraft der Sonne für Ihr Zuhause.

Werden Sie mit einer leistungsstarken Solaranlage zum Eigenversorger.

Melden Sie sich gern direkt bei uns und profitieren Sie von unserer attraktiven Sommerrabattaktion!



Bares Geld sparen

& EIGENE UNABHÄNGIGKEIT GESTALTEN

Der Erwerb einer Solaranlage amortisiert sich, selbst bei einer Kreditfinanzierung, in der Regel bereits nach 10-15 Jahren.

SOLAR-VORTEILE

- ein Ansprechpartner vor Ort - von der Planung bis zur Montage
- bis zu 100% autark & 20 Jahre Garantie
- regionale Handwerker
- schnelle Umsetzung: aktuell ca. 4 - 6 Wochen



www.sjenergy.de



Unser aktuell 7-köpfiges Team begleitet jeden einzelnen Kunden vom Erstgespräch bis hin zur fertigen Inbetriebnahme der Anlage.

Sie finden uns in unserem Büro in Cottbus, sowie in Kolkwitz, Peitz, Mittenwalde & Berlin Mahlsdorf.

Kontakt

Sebastian Jentzsch

Festnetz: 035604/659593

Mobil: 0152/07106657

Email: sjenergy.2022@gmail.com

Adresse: 03042 Cottbus / Heinrich-Albrecht-Straße 16

Vereinbaren Sie am besten gleich ein kostenfreies Beratungsgespräch!



Hinweise für das Amtsblatt

* Aus Sicherheitsgründen werden Word-Dokumente in Zukunft nicht mehr berücksichtigt. Bitte senden Sie uns Ihre Beiträge künftig im PDF-Format. Für Nachfragen stehen wir unter 0355 29300 14 gerne zur Verfügung.

* Ihre Beiträge können Sie per E-Mail an amtsblatt@kolkwitz.de senden oder im Rathaus im Zimmer 2.24 bei Mathias Klinkmüller abgeben.

* Bei allen Beiträgen sollte ein Verfasser genannt werden. Bei Fotos bitte den Fotografen angeben. Fotos und Bilder bitte nicht in den Text einbinden sondern immer separat anhängen. Anhänge sollten eine Größe von 20 MB nicht überschreiten, da



die E-Mail gegebenenfalls nicht ankommt. Tipp: Große Anhänge in mehreren E-Mails versenden.

Mathias Klinkmüller
Öffentlichkeitsarbeit

Erscheinungstermine für das Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz 2023

Monat	Redaktionsschluss bei der Gemeindeverwaltung	Erscheinungstag
August	14. August	26. August
September	18. September	30. September
Oktober	16. Oktober	28. Oktober
November	13. November	25. November
Dezember	11. Dezember	17. Dezember

Facebook. Instagram und Youtube.

Die Gemeinde Kolkwitz ist in den sozialen Medien aktiv.

Folgen Sie uns und erfahren Sie tagaktuell was in der Gemeinde los ist.



Werde Teil unseres Teams und absolviere eine Ausbildung als

Kaufmann für Groß- u. Außenhandelsmanagement (m/w/d)
Land- u. Baumaschinenmechatroniker (m/w/d)

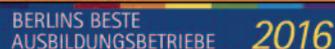
Wir sind einer der größten Baumaschinen- und Baugerätehändler in Berlin und mit sieben Standorten in Berlin und im Land Brandenburg vertreten, u. a. in Kolkwitz-Krieschow. Jährlich zum Ausbildungsbeginn 01.09. suchen wir kaufmännisch und technisch interessierte Bewerber. Du erfährst bei uns eine qualifizierte Ausbildung in einem traditionsreichen & modernen Handelsunternehmen. Intensive interne Schulungen und Einsätze unterstützen Dich dabei.

Unsere Anforderungen an Dich:

Ein guter MSA (für den kfm. Bereich) und ein guter Hauptschulabschluss (für den Mechatroniker), Teamgeist, Zuverlässigkeit und Spaß daran, was man tut. Haben wir Dein Interesse geweckt? Dann sende uns Deine ausführlichen Unterlagen zu. Wir freuen uns auf Dich! Dein Rohwedder-Team

Sende Deine Bewerbung an:

Friedrich Rohwedder GmbH
Matthias Dach, Bergholzstr. 14, 12099 Berlin
oder per E-Mail: ausbildung@rohwedder.net



7 x in Berlin und Brandenburg
Friedrich Rohwedder GmbH
Bergholzstr. 14
12099 Berlin

seit 1925

[rohweddergmbh](https://www.facebook.com/rohweddergmbh) [friedrichrohwedder](https://www.instagram.com/friedrichrohwedder)

HOTLINE:
0800 / 62 88 000
www.rohwedder.net

Wichtiger Hinweis zur korrekten Benutzung des Fahrradschutzstreifens in der Kolkwitzer Bahnhofstraße

Seit kurzem hat sich die Verkehrsführung auf der Kolkwitzer Bahnhofstraße (L50) auf dem Teilstück zwischen dem Nordbahnhof und der Berliner Straße geändert. Durch den Landesbetrieb Straßenwesen wurde zur Erhöhung der Verkehrssicherheit für Fahrradfahrer ein sogenannter Fahrradschutzstreifen eingerichtet. Aufgrund von Bürgerhinweisen und eigenen Feststellungen der Revierpolizei Kolkwitz konnte wiederholt beobachtet werden, dass der Fahrradschutzstreifen entgegen der geltenden Verkehrsvorschriften in entgegengesetzter Fahrtrichtung benutzt wurde. Dies stellt jedoch eine

erhebliche Gefahr für alle Verkehrsteilnehmer dar.

Unter einem Fahrradschutzstreifen ist der Bereich der Fahrbahn zu verstehen, der durch gestrichelte Linien abgetrennt ist und vorrangig dem Radverkehr zur Verfügung steht. Allerdings gilt das Rechtsfahrgebot, was die Nutzung in der Regel einschließt.

Das bedeutet für Kraftfahrzeugführer, dass das kurzzeitige Halten und Parken in diesem Bereich nicht gestattet ist. Der Schutzstreifen kann allerdings überfahren werden, wenn in Parkbuchten, Einfahrten oder Straßen abgelenkt wird. Auch für

das Umfahren eines Hindernisses ist das Überfahren zulässig. Der Seitenabstand zu überholenden Fahrrädern beträgt für Kraftfahrzeugführer mindestens 1,50m.

Ungeachtet dessen gilt, dass Kinder bis zur Vollendung des 8. Lebensjahres den Gehweg benutzen müssen. Ein Elternteil oder eine andere Aufsichtsperson ab 16 Jahren darf das radfahrende Kind unter acht Jahren auf dem Gehweg begleiten.

Kinder von acht bis zehn Jahren dürfen den Gehweg benutzen oder fahren auf Radwegen oder der Fahrbahn. Ab zehn Jahren müssen Kinder die ausgewiesenen Radwege oder die Fahrbahn nutzen.



Auch auf dem Fahrradschutzstreifen, wie hier auf der Kolkwitzer Bahnhofstraße, gilt das Rechtsfahrgebot.

Foto: Gemeinde Kolkwitz

Informationsveranstaltung zu erneuerbaren Energien

Am Dienstag, dem 15.08.2023 findet um 17:00 Uhr im Kolkwitz Center eine Informationsveranstaltung zum Thema erneuerbare Energien statt.

Vortragen wird die Regionale Planungsgemeinschaft Lausitz-Spreewald.

SWS

Schwimmbad & Wellness Service



Lobendorfer Weg 25
03226 Vetschau
Tel.: 03 54 33/7 18 15
Fax: 03 54 33/7 18 18

www.sws-vetschau.de
info@sws-vetschau.de

**Fachbetrieb für Schwimmbäder/-teiche
Saunen, Solarien & Wellnessanlagen**

Fa. Ulrich Herold Heizung, Sanitär Badausstellung

Lobendorfer Weg 25 • 03226 Vetschau

Badausstellung: 035433 - 7 18 88

E-Mail: info@herold-baeder.de

Büro: 0355 - 28 501

035433 - 594130

E-Mail: email@haustechnik-herold.info

www.herold-baeder.de



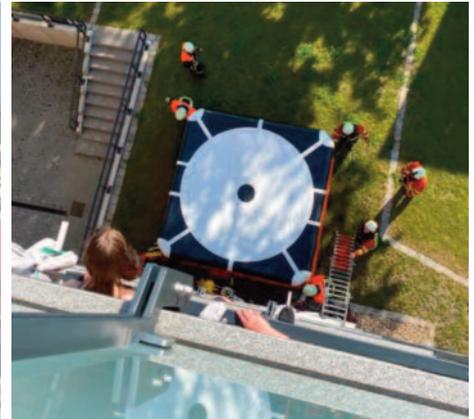


Freiwillige Feuerwehr Kolkwitz mit den Ortsfeuerwehren: Babow • Brodtkowitz • Dahlitz
Eichow • Glinzig • Gulben • Hänchen • Kackrow • Klein Gaglow • Kolkwitz • Krieschow
Kunersdorf • Limberg • Milkersdorf • Papitz und Wiesendorf

DIE FEUERWEHR INFORMIERT

GEMEINSAM GUTES TUN. SEID DABEI!

Mit Leitern und Sprungkissen gerettet



Es ist Donnerstag, der 1. Juni, Kindertag. Beste Kaffeezeit. Viele Angehörige der Feuerwehr feiern diesen gerade im Kreise ihrer Familie, als sie von Sirene und „Pieper“ dabei jäh unterbrochen werden. Beim Blick auf die Alarmierungsmeldung wird klar: DAS ist kein Einsatz wie jeder andere: „Brand Gebäude groß – Mehrere Personen in Wohnungen und Treppenhaus vermisst“ steht da. Vor Ort entpuppt sich das Ganze als Gemeindeübung.

Die zu rettenden Personen warteten sichtlich entspannt auf ihren Balkonen auf die Feuerwehr, die in Teilen bereits 5 Minuten nach der Alarmierung am Einsatzort eintraf. Schnell wurden Einsatzabschnitte gebildet, die sich um jeweils andere Aufgaben kümmern sollten: Natürlich stand die Rettung der vermissten Personen im verrauchten Treppenhaus im Vordergrund, mehrere Trupps gingen unter Atemschutz vor, während andere Kameradinnen und Kameraden sämtliche Leitern der Großgemeinde von den Fahrzeugen holten, um die Menschen von den Balkonen zu holen. Zumindest bis zum dritten Stockwerk, denn höher kommt die Feuerwehr mit der Schiebleiter nicht. Deshalb war auch die Drehleiter aus Cottbus mit alarmiert worden, die sich - besetzt mit Kolkwitzer Kameraden - um Menschenrettung und Brandbekämpfung in den oberen Etagen kümmerte.

Auch der Sprungretter der Kolkwitzer Feuerwehr kam zum Einsatz, natürlich sprangen aber keine echten Menschen, sondern es wurden lediglich Puppen vom Balkon geworfen. Auch das Löschwasser musste über weite Strecken bis zum Einsatzort geführt werden, das war Aufgabe eines weiteren Einsatzabschnittes.

Geigen 18:10 Uhr – eine gute Stunde nach

Übungsbeginn – waren alle Personen gerettet und das – imaginäre - Feuer aus. Hand in Hand und mit der nötigen Ruhe zum Erfolg

In einer ersten Nachbesprechung direkt vor Ort dankte Gemeindeführer Steffen



Theiler allen Beteiligten Einsatzkräften, aber auch Eigentümer und Bewohnern des Objektes, dass sie sich am Kindertag die Zeit für die Übung genommen hatten. Gerade letztere waren von Anfang an die Planungen involviert und hatten sich schon

auf den „Hausbesuch“ durch die Feuerwehr gefreut. Das Objekt wurde mit Bedacht ausgewählt, um die Rettungswege in der neu errichteten Wohnanlage auf ihre Funktion zu testen. Die Übung hat gezeigt: Die Feuerwehr der Gemeinde Kolkwitz stößt mit ihrem Leiterpark an ihre Grenzen bei der Personenrettung, wenn es um die Rettung aus oberen Etagen geht. Auch das Handling der Leitern und des Sprungkissens sollte in Zukunft noch mehr trainiert werden. Doch im Großen und Ganzen haben die einzelnen Wehren der Großgemeinde wieder einmal gezeigt, dass sie in der Lage sind, schnell und effektiv zusammenzuarbeiten, um Menschenleben und Werte zu retten. Zu keinem Zeitpunkt herrschte Hektik an der Einsatzstelle, die Wasserversorgung war schnell gesichert und die Personen wurden alle gerettet und im Anschluss gut betreut.

Die Gemeindeführung dankt allen Beteiligten, besonders: Herrn Jörg Godeck Eigentümer der Wohnanlage Mühlenhof Mieterinnen und Mieter der Wohnanlage Mühlenhof

Statisten bei der Übung: Stephanie, Saina u. Heike Biebel, Oliver, Claudia, Elina und Amy Bogacz, Joel Joch, Maik, Mandy und Amely Schulz, Steffen Troppa, Thomas Kopke
-dem Blaulichtreporter: Sören Wolff (Bildaufnahmen)
-der Johanniter Unfallhilfe: mit der Unterstützung eines RTW und der Besetzung

Einen besonderen Dank an alle Kameradinnen und Kameraden der Ortswehren, die an der Übung beteiligt waren, für ihr Teilnahme und den Familien für ihr Verständnis für den Feuerwehrdienst.



Freiwillige Feuerwehr Kolkwitz mit den Ortsfeuerwehren: Babow • Brodtkowitz • Dahlitz
Eichow • Glinzig • Gulben • Hänchen • Kackrow • Klein Gaglow • Kolkwitz • Krieschow
Kunersdorf • Limberg • Milkersdorf • Papitz und Wiesendorf

DIE FEUERWEHR INFORMIERT

GEMEINSAM GUTES TUN. SEID DABEI!

Klein Gaglower Feuerwehr zu Besuch bei Freunden

Am zweiten Mai-Wochenende nahm unsere befreundete Feuerwehr aus Rabenau in Sachsen ihr neues Gerätehaus feierlich in Betrieb.

Auch wir durften als Gäste dabei sein und einen Tag mit abwechslungsreichem Programm erleben. Der Besuch aller Ortswehren der Gemeinde Rabenau gehörte ebenso wie die Besichtigung des örtlichen Stuhlmuseums dazu. Die feierliche Eröffnung fand im Rahmen eines zünftigen Kameradschaftsabends, gemeinsam mit Mitgliedern der Feuerwehr Rabenau (Sachsen), Rabenau (Hessen) und aus Stuttgart-Sommerrain, statt.

Wir bedanken uns für die sehr interessanten Einblicke und den schönen Tag und



wünschen den Kameradinnen und Kameraden aus Rabenau schöne Stunden im neuen Domizil!
Ebenso bedanken wir uns bei der Gemeinde Kolkwitz für den zur Verfügung gestellten Kleinbus!

Mit freundlichen Grüßen
Ihre Feuerwehr Klein Gaglow

Was machte unsere Freiwillige Feuerwehr der Gemeinde im vergangenen Monat?

Hier die Übersicht über die Feuerwehreinsätze vom 14.06.-11.07.2023.

Einsatzübersicht

Datum	Zeit	Art des Einsatzes	Ort	Alarmierte Ortswehren der FFW Kolkwitz
17.06.2023	13:29	Hilfeleistung (techn. Menschenrettung)	Kolkwitz	Cottbus, Kolkwitz, Klein Gaglow, Glinzig
23.06.2023	04:11	Hilfeleistung (klein)	Kolkwitz	Kolkwitz
28.06.2023	22:34	Hilfeleistung (Öl auf Land/Straße)	Hänchen	Kolkwitz, Klein Gaglow, Hänchen
07.07.2023	18:09	Brand (Waldbrand groß)	Dissen	Striesow, Burg, Eichow, Kolkwitz, Schmogrow, Drachhausen
07.07.2023	18:13	Nachalarmierung Brand (Waldbrand groß)	Dissen	Striesow, Burg, Eichow, Kolkwitz, Schmogrow, Turnow
10.07.2023	21:42	Hilfeleistung (Verkehrsunfall mit Personenschaden)	Kolkwitz	Cottbus, Kolkwitz, Glinzig

Einsätze in 2023- 11.07.2023: 57

Frank Malkwitz
SB Brandschutz
FB Ordnung und Sicherheit

INFORMATIONEN AUS DER GEMEINDEBIBLIOTHEK

BÜCHER LESEN HEISST, WANDERN GEHEN IN FERNE WELTEN, AUS DEN STUBEN, ÜBER DIE STERNE. (JEAN PAUL)

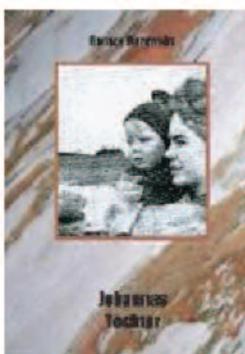


Lebensgeschichten



Ein herzliches Dankeschön an die Schriftstellerin Frau Renate Marowsky.

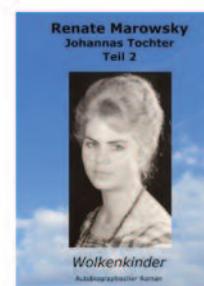
Ihre beiden Bücher sind ein Geschenk an unsere Bibliothek. Im kommenden Jahr, am 13. September 2024, haben wir sie zu einer Lesung eingeladen.

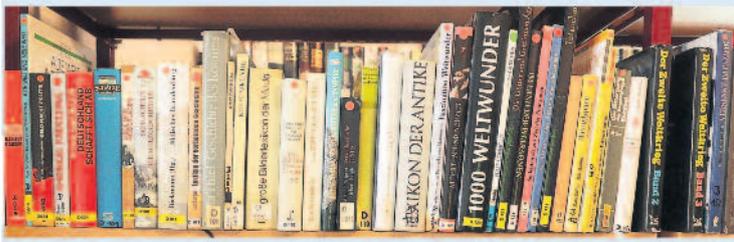


Der Abzugshahn klickte, doch kein Schuss löste sich. Die "Kalaschnikow" war bereits leer gefeuert. Vor den Augen der jungen Mutter lud der amoklaufende Russe seine Waffe nach und zielte erneut. Dieser Schuss drang in Johannas Stirn ein und zerfetzte auch die Wange ihres Babys. Das war im April 1945. Erst 65 Jahre später begann Johannas Tochter darüber zu schreiben. Offen und unverblümt offenbart sie in ihrem Debütroman auch ihr Leben als Waisenkind in der DDR. Nach Armut, Skurrilität und Missbrauch roch es dort, wo sie aufwuchs - bei Pflegeeltern im Spreewald. Es sind kuriose Alltäglichkeiten in Renates kleiner, dörflicher Welt, über die man lachen, über die man aber auch zu Tränen gerührt sein könnte. Ihre Ehe mit einem Marineoffizier verschlug Renate nach Peenemünde. Das Lüftchen, das sie in diesem militärischen Sperrgebiet an der Ostseeküste anwehte, roch jedoch nicht nach Meer, sondern miefte nach Öde, gefährlichen Keimen und Stagnation.

Im 2 Teil wird von paranoiden Quälgeistern, von verhängnisvollen Affären, vom Leben und vom Sterben, von Komik und Tragik und von einem Alltagstrott, der alles andere als alltäglich verläuft, berichtet. Wobei sich die Frage stellt: Wie viele Schicksalsschläge verträgt ein Mensch?

Wie viele Prüfungen übersteht eine Mutter, die als Waisenkind aufwuchs und später um ihre Söhne trauert und bangt? Der ältere Sohn verunglückt tödlich, der jüngere zerbricht an diesem Verlust.





INFORMATIONEN AUS DER GEMEINDEBIBLIOTHEK

BÜCHER LESEN HEISST, WANDERN GEHEN IN FERNE WELTEN, AUS DEN STUBEN, ÜBER DIE STERNE. (JEAN PAUL)



Verheerende Attentate in Dänemark und Deutschland, und ein Mord in den höchsten Regierungskreisen

Eine Explosion erschüttert ein Kohlekraftwerk in Dänemark. Der gezielte Angriff wurde von einer Kampfdrohne ausgeführt, und es soll nicht der letzte bleiben. Der nächste Angriff trifft ein Kraftwerk in Rostock. Eine Gruppe militanter Klimaaktivisten bekennt sich zu den Anschlägen. Am selben Morgen wird in Kopenhagen der Sohn des Klimaministers ermordet aufgefunden. Martin Juncker und Nabiha Khalid ermitteln in dem Fall. Hinweise deuten auf eine Verbindung zwischen den Verbrechen. Als der Autopsie Bericht die schwere Kokainabhängigkeit des Ministersohnes nachweist, stößt Signe Kristiansen zu den Ermittlungen. Diese ist inzwischen bei der Abteilung für Organisiertes Verbrechen und beschäftigt sich mit Drogengeschäften im großen Stil. Und genau darin war der Tote verwickelt ...

Die SPIEGEL-Bestsellerautorin und Nummer-1-Podcasterin Laura Malina Seiler erzählt eine inspirierende und ermutigende Geschichte über die große Kraft, die wir in uns finden, darüber, wie wir wahrhaftig leben können.

In Almas Leben fühlt sich gerade nichts richtig an. Es ist, als würde sie sich mit ihren Problemen im Kreis drehen, obwohl sie sich nichts mehr wünscht, als endlich einfach glücklich zu sein. Aber was sie auch unternimmt, alles scheint wie blockiert - bis ihr eines Tages ein Paket gebracht wird. Darin: ein an sie adressierter Brief und ein Notizbuch. Es ist der Beginn einer inspirierenden Begegnung mit einer ihr zugleich fremden und doch so vertrauten Person, mit einer besonderen älteren Dame - und der Auftakt zu einer Reise zu sich selbst.



Und natürlich werden auch während des Lesesommers neue Bücher für Euch gekauft:



Die drei !!! unterwegs in geheimer Mission. Auf dem Winklerhof tauchen wie aus dem Nichts Nerze auf. Zur gleichen Zeit verschwinden wertvolle Impfdosen aus der Tierarztpraxis. Lana und Oskar verhalten sich verdächtig, oder? Beide engagieren sich in der Tierschutzorganisation Fell & Pfote. Haben die beiden etwas mit den Vorfällen zu tun? Wer von ihnen hat die Tiere befreit? Seite für Seite decken Kim, Franzi und Marie den Krimi-Fall auf. Sie untersuchen den Tatort und beobachten Verdächtige. Spannung garantiert!

INFORMATIONEN AUS DER GEMEINDEBIBLIOTHEK

BÜCHER LESEN HEISST, WANDERN GEHEN IN FERNE WELTEN, AUS DEN STUBEN, ÜBER DIE STERNE. (JEAN PAUL)



Seit einiger Zeit raubt ein dreister Betrüger Briefkästen in Rocky Beach aus und verschwindet sofort wieder. Die drei ??? Kids kommen ihm auf die Schliche und der Übeltäter wandert ins Gefängnis. Doch damit ist der Fall noch nicht abgeschlossen. Eine Komplizin setzt die Arbeit des vermeintlichen Briefträgers fort. Sie zu erwischen ist gar nicht einfach! Kreidezeichen bringen Justus Jonas, Peter Shaw und Bob Andrews auf eine heiße Spur. Spannung und großer Lesespaß in Rocky Beach.

Ganz schön gruselig! Linus erzählt den drei ??? eine seltsame Geschichte: Seit einigen Tagen wird er von Skeletten verfolgt. Ein Skelett stand sogar mitten in der Nacht vor seinem Bett! Was wollen sie nur von ihm? Linus hat große Angst, verrückt zu werden. Ein klarer Fall für Justus, Jonas, Peter Shaw und Bob Andrews! Natürlich helfen sie dem verzweifelten jungen Mann. Die Spuren führen die Freunde auf den Friedhof. Finden sie heraus, wer Linus in den Wahnsinn treiben will? Ein spannendes neues Abenteuer für Fans der Kultreihe.



Extrem gefährlich

Blutrünstige Tiere, gefährliche Gifte, lebensbedrohliche Krankheiten und verheerende Naturkatastrophen: Hier gibt es spannende Texte und spektakuläre Fotos zu den 100 tödlichsten Dingen der Welt.

Risiko-Einstufung: Wie gefährlich sind Nashörner, Feuerameisen, Kugelfische, Erdbeben, Lawinen oder Tollkirschen? Das Totenkopf-Ranking verrät es dir.

Keine Panik: Viele der tödlichen Gefahren, die in diesem Buch beschrieben werden, sind äußerst selten!

Rette sich, wer kann!

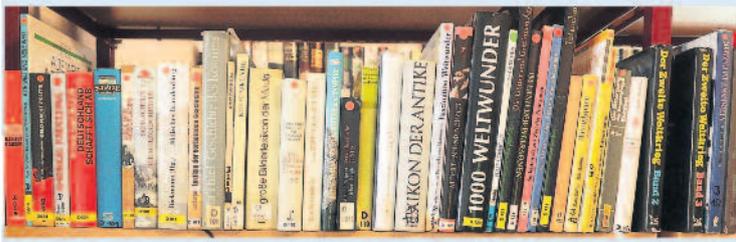
Es ist eine gefährliche Welt da draußen. Gefährliche Tiere, giftige Pflanzen, tödliche Viren und extreme Wetterbedingungen - sie alle können mörderisch sein. Einige von ihnen, wie Moskitos oder Dürren, haben im Laufe der Geschichte Millionen von Menschen getötet.

Ina Grondke, Karin Müller und Medea Möckel
Gemeinde Kolkwitz Bibliothek | August-Bebel-Straße 77

03099 Kolkwitz | Tel.: 0355-28416
bibliothek@kultur.kolkwitz.de

Öffnungszeiten (bis 31.8.)
zusätzlich Montag - Mittwoch 09 bis 12 Uhr
Dienstag 09 bis 18 Uhr
Donnerstag 14 bis 19 Uhr

(auch außerhalb der Öffnungszeiten nach Vereinbarung)



INFORMATIONEN AUS DER GEMEINDEBIBLIOTHEK

BÜCHER LESEN HEISST, WANDERN GEHEN IN FERNE WELTEN, AUS DEN STUBEN, ÜBER DIE STERNE. (JEAN PAUL)



Gleich drei Piratenfeste konnten die Drittklässler der Kolkwitzer Grundschule in der Gemeindebibliothek erleben. Hier mussten die kleinen Piraten, wie hier jene aus der Klasse 3a, unter anderem den feierlichen Schwur leisten, für immer und ewig die Gemeindebibliothek zu besuchen. Ina Grondke, Karin Müller und Medea Möckel sorgten hier für tolle Stunden und danken dem Geschichtenerzähler Herr Staske sowie der Landbäckerei Michel für die Bereitstellung des leckeren Piratenschatzes.

Fotos: Gemeinde Kolkwitz



Poolparadies
www.poolparadies.de

Axinja Duske (Inhaberin)
Alte Siedlung 63
03099 Kolkwitz
Telefon 0355 86698-25
Telefax 0355 86698-26
Mobil 0163 6410420
E-Mail: info@poolparadies.de

Ihr Partner für

- Schwimmbekken
- Sauna
- Whirlpool



Veranstaltungsinformation



Spreewaldverein e.V. Geschäftsstelle Regionalbüro Spreewald
 Am Kleinen Hain 3, 15907 Lübben (Spreewald)
 Tel.: 03546 8426 / Fax: 03546 8643 E-Mail: info@spreewaldverein.de
 Internet: www.spreewaldverein.de ; www.gutes-spreewald.de

„ Immaterielles Kulturerbe Spreewaldkahn. – Und nun?“

1. Treffen der Kahnakteure am 12. Sept. 2023 nach Anerkennung der Kulturform
 - Was bedeutet dieser Titel für die Macher*innen? Darüber spricht der Spreewaldverein e.V. am 12. September 2023 um 16 Uhr im Haus Burglehn in Lübben mit interessierten Kahnakteuren!
 Seien Sie dabei beim ersten Netzwerktreffen der Engagierten und Unterstützer nach der offiziellen Anerkennung des Immateriellen Kulturerbes „Spreewaldkahn - Bau und Nutzung! Tauschen Sie sich zum Thema aus und schmieden Sie gemeinsam mit dem Spreewaldverein e.V. Pläne, um den Status „Immaterielles Kulturerbe“ mit Leben zu füllen. Es gibt Tipps und Hinweise aus erster Hand!
 Der Spreewaldverein e.V. und freut sich auf Ihre Anmeldung zur Veranstaltung unter: info@spreewaldverein.de.

Startschuss in der LEADER-Region Spreewald-PLUS:
1. Antragsfrist für die LEADER-Förderung im Rahmen der EU-Förderperiode 2023-2027

Bis 20. Oktober 2023 Einreichung von Projekten möglich
 Die LAG Spreewaldverein e.V. gibt den Start der ersten Auswahlrunde für die LEADER*-Förderung im Rahmen der EU-Förderperiode 2023-2027 bekannt. Neben der persönlichen Beratung findet für Interessierte am 10. August um 18:00Uhr eine „Online-Infoveranstaltung zur LEADER Förderung“ statt. Anmeldungen sind bitte per

E-Mail an info@spreewaldverein.de zu senden. Danach werden die entsprechenden Zugangsdaten verschickt.
 Ihr habt eine Projektidee und möchtet sie im ländlichen Raum umsetzen? Wir haben den Fahrplan! Euer Projekt ... verbessert Lebensperspektiven auf dem Land?
 ... entwickelt den ländlichen Raum nachhaltig?
 ... schafft attraktive Arbeitsplätze und -perspektiven?
 ... schließt Lücken der regionalen Versorgung?
 ... ist gemeinwohlorientiert?
 ... stärkt den gesellschaftlichen Zusammenhalt?
 ... erhält und entwickelt kulturelles Erbe?
 ... ist eine innovative und kreative Lösung für das Leben auf dem Land?
 Dann setzt euch mit uns in Verbindung!
 „Wir besprechen gemeinsam mit Interessierten die jeweilige Projektidee und schauen, ob sie mit dem LEADER-Ansatz übereinstimmt! Unsere „Regionale Entwicklungsstrategie 2023-2027“ stellt dabei unseren Fahrplan dar und definiert drei Schwerpunktthemen für Förderprojekte: „Lebensqualität für alle“, „Ganzheitliche Siedlungsentwicklung“ und „Regionale Wertschöpfung“, erläutert Sarah Plotzky und appelliert daran, bereits in der Ideenphase Kontakt mit der LAG Spreewaldverein aufzunehmen.
 Für das 1. Projektauswahlverfahren stehen 3 Mio. Euro EU-Mittel zur Verfügung. Privatpersonen, Vereine, Stiftungen, Klein- und Kleinstunternehmen, Kirchen und Kommunen aus der LEADER-Region Spreewald PLUS können Projektmittel beantragen.

Bis zum 20. Oktober 2023 können konkrete Vorhaben unter Verwendung des Projektsteckbriefes per E-Mail oder Post beim Spreewaldverein e.V. eingereicht werden. Die Projektbeschreibung bildet die Basis für die Projektbewertung. Sie sollte aussagekräftig und bewertbar sein und sich an den Bewertungskriterien orientieren. Generell sind Erläuterungen zur Wirkung des Projektes im ländlichen Raum wichtig! Fotos und weitere Unterlagen können beigefügt werden.
 Die erforderlichen Antragsunterlagen und Hinweise finden sich auf der Webseite www.spreewaldverein.de/regionalfoerderung/. Fristgerechte und vollständig ausgefüllte Projektsteckbriefe werden dem Regionalbeirat zur Erarbeitung eines Bewertungsvorschlages an den Vorstand vorgelegt. Die Sitzung des Vorstandes findet voraussichtlich am 10. Januar 2024 statt.
 Menschen und Ideen verbinden – Der Ansatz von LEADER sieht vor, dass sich regional Engagierte vor Ort in sogenannten Lokalen Aktionsgruppen (LAG) zusammenschließen, um ihre Region gemeinsam und zukunftsorientiert zu gestalten. Die Lokale Aktionsgruppe (LAG) Spreewaldverein e.V., begleitet Menschen bei Ihren Ideen für die ländliche Entwicklung in der LEADER-Region Spreewald-PLUS. Sarah Plotzky und Melanie Kossatz sind Ansprechpartnerinnen beim Spreewaldverein e.V. Beratungsgespräche und Besichtigungen vor Ort sind möglich. Jetzt noch einen Termin beim Spreewaldverein e.V. unter: +49 (0)3546-8426 vereinbaren!
 *LEADER – frz. Verbindung zwischen Aktionen zur Entwicklung der Wirtschaft im ländlichen Raum



kostenlos & neutral

Beratung & Unterstützung vor Ort zu Pflege/Pflegeleistungen

In Zusammenarbeit mit dem Diakonischen Werk Niederlausitz gGmbH



Donnerstag (ungerade Kalenderwoche)
 09:00 – 14:00 Uhr

Termine August:

**03.08.2023
 31.08.2023**

Familien- und Nachbarschaftstreff
 Am Klinikum 30
 03099 Kolkwitz

Information & Anmeldung unter:
03562 986 150-27 oder
forst@pflgestuetzpunkte-brandenburg.de



Der Monatsplan für **August** im Familien- und Nachbarschaftstreff Am Klinikum 30, 03099 Kolkwitz (Änderungen vorbehalten)

Der Familien- und Nachbarschaftstreff bietet viele Möglichkeiten die Freizeit zu gestalten. Schauen Sie doch mal rein, wir freuen uns über Ihren Besuch!

Wöchentlich wiederkehrende Angebote:

Täglich

- **individuelles Beratungs- und Unterstützungsangebot** - Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen, Unterstützung bei Behördenangelegenheiten, Bewerbungen, allg. Erziehungsfragen, etc.
- **Kindersachen-Kleiderschrank** kostenlose Abgabe von Baby- und Kindersachen bis Größe 122/128
- **09:30 – 11:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** (Für Eltern mit Kindern von 0 bis 3)

Montag

- **09:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** – Kreativtag
- **ab 17:00 Uhr Deutschkurs**

Dienstag

- **ab 09:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** – Musiktag, gemeinsam singen & musizieren

Mittwoch

- **ab 09:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** – gemeinsames Frühstück
- **13:30 - 14:30 Uhr Reha & Rückensport** mit Frank Kaerger - der Mobilmacher
- **14:30 - 15:30 Uhr Walke dich fit - Nordic Walking**
- **16:00 - 18:00 Uhr NähCafé - Nähkurs für Anfänger und Fortgeschrittene** (jeden 2. und 4. Mi.) mit Jutta Fleischer (derzeit voll, Warteliste möglich)

Donnerstag

- **ab 09:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** – Spaziergang oder freies Spiel
- **09:00 – 15:00 Uhr** in den ungeraden Wochen **Pflegeberatung- und Koordination** vom Pflegestützpunkt Forst

Freitag

- **ab 09:30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe** – Fitnessstag oder freies Spiel
- **ab 18:00 Uhr Deutschkurs**

Besondere Highlights:

- 01.08. (Di.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Inliner – Ausflug mit Überraschungsziel**
- 02.08. (Mi.) **ab 10:00 Uhr Ferienfrühstück mit Überschungsangebot**
ab 16:00 Uhr „alte Lieder wiederentdeckt“ Senioren singen mit Gudrun Manig
- 03.08. (Do.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Standup Paddeln in Burg**
- 08.08. (Di.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Freibad Forst**
- 09.08. (Mi.) **ab 10:00 Uhr Ferienfrühstück mit Überschungsangebot**
- 10.08. (Do.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Senftenberger See, Räder ausleihen,...**
ab 15:00 Uhr Kreativkurs für Senioren mit Karla Fröhlich
- 15.08. (Di.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Paddeln im Spreewald**
- 16.08. (Mi.) **ab 10:00 Uhr Ferienfrühstück mit Überschungsangebot**
- 17.08. (Do.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Tierparkbesuch mit dem Rad**
- 22.08. (Di.) **ab 10:00 Uhr Ferienangebot Ausflug nach Teichland**
- 23.08. (Mi.) **ab 10:00 Uhr Ferienfrühstück mit Überschungsangebot**
- 24.08. (Do.) **ab 10:00 Uhr Feriena Ausflug Lagune mit Rad**
- 30.08. (Mi.) **ab 09:30 Uhr Frühstück für werdende Eltern** mit dem Netzwerk Gesunde Kinder
ab 10:00 Uhr Ferienfrühstück im Jugendklub mit anschließendem Überraschungsangebot

Kontakt: Carina Radochla
Telefon: 0159 / 01654919
E-Mail: carina.radochla@stiftung-spi.de

www.stiftung-spi.de

Die Projekte und Angebote werden gefördert durch:



Stiftung SPI
Niederlassung Brandenburg



**„Tanzkaffee“ für Senioren
im Sportlerheim in Kolkwitz**



**Handyschulung für Senioren
im Familien- und
Nachbarschaftstreff in Kolkwitz**

Wann? 07.09., 05.10., 16.11. 21.12.
Uhrzeit? 15:00 Uhr - 19:00 Uhr
Adresse? Sportlerheim Kolkwitz
Jahnstr.5
03099 Kolkwitz
Kosten? 7€ (inkl. Kaffee & Kuchen)

Unser Tanzkaffee ist ein Angebot für die Damen und Herren des rüstigen Tanzbein's.
An ausgewählten Donnerstagen trifft man sich bei unterschiedlichster Musikkvielfalt, bei Kaffee & Kuchen, zum Tanzen und gemütlichen Beisammensein.
Es gibt selbstverständlich auch gekühlte Erfrischungsgetränke und gastronomisch Ausgewähltes für die Abendstunden.

Eine rechtzeitige Anmeldung ist notwendig!

Wann? ab 05.09.2023 (wöchentlich dienstags)
Uhrzeit? 17:00 Uhr
Eigenbeitrag: 2,- €
Adresse? Familien- und Nachbarschaftstreff
Am Klinikum 30
03099 Kolkwitz
Inhalte u.a. Umgang mit Apps, Facebook
Gefahren durch Betrug
Banking Apps, Verträge

Anmeldung ist notwendig, nur begrenzte Teilnehmerzahl möglich!

Familien- und Nachbarschaftstreff

Projekt: Pflege vor Ort
Kerstin Hassatzky
Am Klinikum 30, 03099 Kolkwitz
Tel.: 0152 02421731 oder E-Mail: pvo-kolkwitz@stiftung-spi.de

Die Angebote werden gefördert durch das Ministerium für Soziales, Gesundheit, Integration und Verbraucherschutz des Landes Brandenburg (MSGIV)



 **Grabmale**

René Kruschinski
Steinmetz- und Steinbildhauermeister

03099 Kolkwitz-Limberg
Berliner Chaussee 6
(An der Kreuzung)
Tel.: 03 56 04 / 2 55
www.kruschinski-grabmale.de

Filiale:
03051 Cottbus-Gallinchen
Grenzstraße 10
Tel.: 01 71 / 8 75 11 26
rene@kruschinski-grabmale.de



www.wetzck.de
info@wetzck.de

**Für Ihre Anliegen und Fragen rund
um Ihre Haustechnik sind wir der
richtige Partner an Ihrer Seite!**

Limberger Hauptstraße 14
03099 Kolkwitz

TEL 035604 40417
FAX 035604 298



Einladung zum Kennenlernfrühstück

Am **24. August 2023 ab 9:30 Uhr**

möchte ich alle neugeborenen Kinder mit Ihren Eltern zum Kennenlernfrühstück in die Eltern-Kind-Gruppe im Familientreff einladen. Damit soll jeder die Möglichkeit bekommen unsere Räumlichkeiten kennen zu lernen und unsere Angebote zu nutzen.

Der Raum der Eltern- Kind - Gruppe steht allen Eltern mit ihren Kindern zwischen 0 und 3 Jahren von Montag bis Freitag in der Zeit zwischen 9:00

Uhr und 12:00 Uhr zur Verfügung. Zum Beispiel können Sie gemeinsam mit anderen Eltern und Kindern kreativ sein, singen, tanzen, Geschichten vorlesen, Sport treiben oder schöne Spaziergänge durch die ländliche Umgebung machen. Die Kleinen bekommen die Gelegenheit sich und ihre Umwelt zu erforschen, mit anderen Kindern in Kontakt zu kommen und werden somit behutsam auf die Kindergartenzeit vorbereitet. Getränke wie Kaffee, Tee, Wasser und verschiedene Säfte stehen Ihnen kostenlos

zur Verfügung.

Ich bitte Sie um eine Anmeldung für den 24.08.23 unter 0151/20415527 oder ekg-kolkwitz@stiftungspi.de. Ich freue mich, Sie und Ihre Kleinen bald bei uns im Familientreff begrüßen zu dürfen.

Kathleen Konzack

Dieses Projekt wird gefördert durch:



Stiftung SPI
Niederlassung Brandenburg



Frühstück für werdende und gerade gewordene Eltern & Familiensprechstunde mit Kinderkrankenpflegerin Joe-Ann Weise aus der Lausitz Klinik Forst:

Wiegen & Messen, Tipps zur Linderung von Bauchschmerzen, Informationen zur Babypflege und ein offenes Ohr für Eure Fragen werden angeboten

Mittwoch, 30.08.2023

Zeit : 9:30 – 11:30 Uhr

Wo: Familien- und Nachbarschaftstreff Kolkwitz, Am Klinikum 30, 03099 Kolkwitz



Teilnehmer: Das Angebot richtet sich speziell an werdende & Eltern mit Säuglingen

Kosten: 10€ für Teilnehmer im NGK Spree-Neiße & 20€ für alle anderen**

Anmeldung unter:

Regionalnetzwerk Gesunde Kinder Spree - Neiße rechts oben
Das Angebot wird organisiert durch das Regionalnetzwerk Gesunde Kinder Spree-Neiße. Die Mitgliedschaft im Netzwerk Gesunde Kinder, ein Angebot des Landes Brandenburg ist kostenfrei.

Fit mit Baby – Spaß für 2023 geht wieder los!

**Kursbeginn 1. September 2023
Mütter mit Säugling von 0 – 1 Jahr**

Stärkung der allgemeinen Fitness, Rückentraining & Entspannungsübungen unter Einbeziehung des Kindes mit erfahrener Physiotherapeut und Fitnesstrainer, Frank Kaerger - Mobilmacher.

(Bitte Handtuch, Getränk und wenn möglich Tragesystem - Manduka, Tragetuch -u.ä. mitbringen)

Mittwoch, 26.04.

Dauer: 10 Termine

Beginn: Freitag, 1. September, 10:00 - 11:00 Uhr

Wo: Familien- und Nachbarschaftstreff Kolkwitz, Am Klinikum 30, 03099 Kolkwitz

Eigenanteil: 15 € für 10 Termine für Versicherte der IKK* Brandenburg und Berlin oder Teilnehmer im Netzwerk Gesunde Kinder*, für Nicht-Mitglieder 25 €

Anmeldung unter: Netzwerk Gesunde Kinder Spree-Neiße

*Das Angebot wird gefördert durch die IKK Brandenburg und Berlin und organisiert durch das Netzwerk Gesunde Kinder Spree-Neiße. Die Mitgliedschaft im Netzwerk Gesunde Kinder, ein Angebot des Landes Brandenburg, ist kostenfrei, lassen Sie sich informieren und schauen Sie unter www.netzwerk.gesunde-kinder.de/spree-neisse



Gefördert durch:



Träger:



Netzwerk Gesunde Kinder Spree-Neiße

Lausitz Klinik Forst

Berliner Str. 9

03149 Forst

0151 65251152

dorothe.zacharias@lausitzklinik.de





ELTERN- KIND- GRUPPE

GEMEINSAM SPIELEN, SINGEN, TANZEN UND LACHEN, KREATIV SEIN, SICH MIT ANDEREN
ELTERN AUSTAUSCHEN, SPAZIERGÄNGE UND FITNESSTRaining
VIELES IST MÖGLICH

DEIN KIND WIRD ERFORSCHEN, ENTDECKEN UND LERNEN

Montag bis Freitag 9:30 Uhr bis 11:30 Uhr
(nach Absprache auch nachmittags möglich)

Anmeldung bei Frau Konzack unter 0151/20415527 oder egk-kolkwitz@stiftung-spi.de

Familien – und Nachbarschaftstreff, Am Klinikum 30 Kolkwitz, für Eltern mit Kindern von 0 – 3 Jahre





Familien-Sommerfest
im Familien- und Nachbarschaftstreff

Am Klinikum 30 in Kolkwitz
Samstag, 02. September 2023
Von 14.30 – 18.00 Uhr

Wir freuen uns über zahlreiche
kleine und große Besucher.

Viele tolle Angebote:
Hüpfburg, Kinderschminken,
Ponyreiten...
Lasst euch überraschen!
Für das leibliche
Wohl ist gesorgt!

Netzwerk Gesunde Kinder
Spree-Neiße
Lausitz Klinik Forst
Standort Kolkwitz/CB Umland
Dorothea Zacharias

Stiftung SPI
Niederlassung Brandenburg
Familien- und
Nachbarschaftstreff
Carina Radochia
Eltern-Kind-Gruppe
Kathleen Konzack

Pflege von Ort
Kerstin Hassobzy

Soziale Flüchtlingsberatung
Sophia Lorenz



KITA AM WALDESRAND

Danke für die tolle Zeit



Kleine Füße rennen immer flink umher
 Kleine Hände greifen, tatschen, matschen
 Tausend kleine Stimmen hört ihr Tag für Tag
 Lachen, schreien, auch mal weinen
 Je nach Stimmung, ist doch klar
 Tausend Augen braucht ihr
 Und Ideen jederzeit
 Ganz viel Geduld und Freude schenkt ihr
 Dafür und ganz viel mehr
 Sagen wir als Eltern mit Kids

Tausend Dank

... von Herzen und mit ein wenig Schmerzen
 verabschieden wir uns nach 13 wundervollen Jahren
 vom Kinderland am Waldesrand und ihrem Team
 Milan, Cara, Neo, Sabrina & Rico



ELEKTROFIRMA

Klein Gaglow
 Annahofer Graben 14
 03099 Kolkwitz
 Tel. 0355/ 52 60 507
 Fax 0355/ 52 60 508
 Funktel. 0171 / 6 42 47 75
 Funktel. 0171 / 4 15 56 13

elektro-zubiks@t-online.de / www.elektro-zubiks.de

- ⇒ **Elektroinstallationen** ⇒ **Antennenanlagen**
- ⇒ **Haussprechanlagen** ⇒ **Straßenbeleuchtung und Kabeltiefbau**
- ⇒ **Blitzschutzanlagen** - staatlich geprüfter Blitzschutzfachbetrieb
- ⇒ **Computertechnik** ⇒ **Datennetzwerke und Telekommunikationsanlagen**

**Unsere Leistungen
für Sie**

Für jeden Häuslebauer wichtig - Baustromverteilungen in Miete zu Sonderkonditionen

KITA KUNTERBUNT

Liebe Schulanfänger aus der KITA-Kunterbunt, ihr geht auf eine neue Reise. Mit einem lachenden & weinenden Auge verabschieden wir euch auf euren Weg in die Zukunft. Das lachende Auge, weil wir wissen, dass ihr einen guten Weg vor euch habt. Das weinende Auge, weil wir euer Lachen & eure schlaun Köpfe vermissen werden. Wir wünschen euch viel Freude & Erfolg in der Schule.

Herzliche Grüße von Frau Kuntermann, Frau Friehmann und den anderen Erzieherinnen



KITA MISCHKA

SOMMER-FAMILIENFEST in unserer Limberger Kita „MISCHKA“

Am 09. Juni begrüßten wir in unserer Kita den Sommer mit einem großen FAMILIENFEST. Er zeigte sich an diesem Tag von seiner heibesten Seite. Bei Temperaturen um die 30`C genossen alle Kinder, Eltern, Besucher und Mitarbeiter einen schönen Nachmittag. Von Beginn an war die Stimmung fröhlich und ausgelassen, was sicherlich durch die frischen Getränke und den Leckereien unterstüzt wurde. Mit der freundlichen SPENDE von 10 kg Erdbeeren des Erdbeerhofs Ricken ließ sich eine süße Erdbeerbowle für die Kinder zubereiten. Den fleißigen Muttis und Omis, die eine von

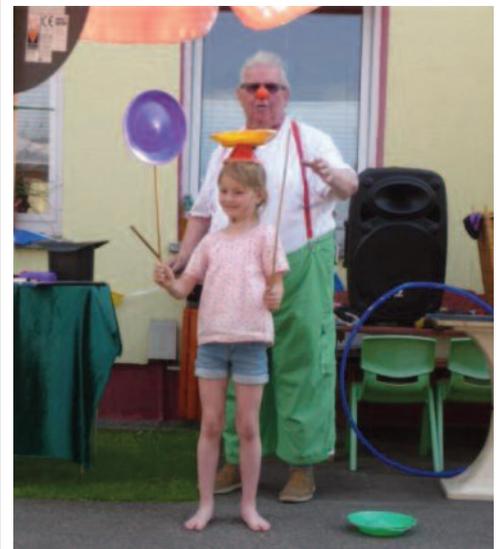


vielen Köstlichkeiten für unser KITA-Sommerfestbuffet gezaubert haben, sagen wir DANKE. Die Zeit verging wie im Flug. Gegen 16:30 Uhr war es dann soweit. „CLOWN HUSCH“ verzauberte uns mit seiner Show. Alle Kinder und Eltern staunten über die kleinen Zaubertricks. Danach ging es mit Spaß und Spiel bis in den späten Nachmittag.

An dieser Stelle danken wir auch dem Festkomitee des Limberger Lindenblütenfestes für die großzügige SPENDE.

Im Namen des Teams der Kita Mischka Anke Willuweit

Wir sagen DANKE allen Eltern, die uns beim Auf-und Abbau, beim Kinderschminken, am Getränkestand und in der Küche so tatkräftig unterstützt haben. Besonders freuten wir uns über das Fußball- und Tischtennispiel, organisiert durch Herrn Grimm und Herrn Floth. Danke auch Herrn Rieck für die erfrischenden Herrengetränke und der Familie Wiedemann für das Slushi- Eis.



Fotos: C. Gjardy

KITA BENJAMIN BLÜMCHEN



Die Abschiedsfeier für die Vorschüler

Am 19.06.2023 feierten wir unser traditionelles Zuckertütenfest, bei dem die Verabschiedung unserer 8 VorschülerInnen aus der Einrichtung im Mittelpunkt stand. Nun neigt sich ihre Kindergartenzeit dem Ende zu. Die Kinder haben mit uns gemeinsam viel erlebt und wir konnten sie ein Stück auf ihrem Lebensweg begleiten. Nun kommen sie bald in die Schule und auch wenn es uns nicht leichtfällt, ist es an der Zeit sich zu verabschieden. Auf der Kita-Wiese haben wir die zukünftigen Schulkinder feierlich mit Gesang und der Übergabe von kleinen Zuckertüten, eine von der Kita und eine von der Sparkasse Spree-Neiße überrascht.

Am Nachmittag fand ein weiteres Highlight statt. Der krönende Abschluss war ein Besuch im Kletterwald Lübben gemeinsam mit den Eltern und unserer Erzieherin Brit. Unsere lieben VorschülerInnen Darja, Teja, Eno, Moritz, Marty, Ole, Tyler und Eddie! Wir wünschen euch alles erdenklich Gute für die Schule. Wir hoffen sehr, dass ihr gute Freunde findet und mit viel Freude lernen könnt.

Eure Erzieherinnen und Reimi



KITA SONNENSCHEN

Ein erlebnisreicher Juni in der Kita Sonnenschein

Der Monat Juni war in unserer Kita ein besonderer Monat, denn es wurde viel gelernt, ausprobiert, getestet und natürlich gefeiert.

Alles begann mit unseren Projektwochen zum Thema „Feuerwehr, Polizei und Rettungsdienst“.

Die Kinder unserer Kita lernten wichtige Dinge über diese drei Bereiche kennen und konnten ihr erworbenes Wissen auch anschaulich vertiefen.

Am 1. Juni besuchte uns Monique Meine von der Jugendfeuerwehr Krieschow. Sie kam in ihrer Feuerwehruniform und er-

klärte uns wie wichtig so eine Schutzkleidung ist und welche besonderen Funktionen sie hat.

Auch hier ein großes Dankeschön an Herrn Florian Kuhne für die Organisation und Unterstützung bei diesem Ausflug. Ein weiterer Höhepunkt war unser Sommerfest am 21.6.2023.

Unser Motto lautete in diesem Jahr „Unter dem Meer“. In Vorbereitung auf unser Fest schmückten wir unsere Kita mit vielen ver-

schiedenen Fischen und anderen Meeresbewohnern und lernten Lieder und Gedichte, um unseren Eltern zu zeigen, was wir schon alles können.



Vielen Dank für diese anschauliche Vorführung und das Beantworten der vielen gestellten Fragen.

Im Anschluss konnten alle an verschiedenen Stationen ihr Können testen, zum Beispiel bei einem Teddy erste Hilfe leisten, mit der Wasserpumpe spritzen oder ihre Geschicklichkeit im Hindernislauf beweisen.

Auch unser Revierpolizist Thomas Lehmann schaute an diesem Vormittag bei uns vorbei und ermöglichte allen neugierigen Kindern einen Blick in seinen Dienstwagen. Vielen Dank dafür!

Am 7. Juni fuhren dann alle Kindergartenkinder zur Berufsfeuerwehr nach Cottbus. Um 8.00 Uhr wurden wir vom Busunternehmen Quitzk abgeholt. Alle waren sehr aufgeregt, denn so einen Ausflug haben wir schon lange nicht mehr unternommen. In zwei Gruppen wurden wir durch die Feuerwache geführt und besichtigten die



die rote Brause löschte den Durst bei den sehr warmen Temperaturen. Mit einem leckeren Buffet und Grillwürstchen sorgten alle gemeinsam für einen gemütlichen Ausklang unseres Festes. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle fleißigen Helfer. Ein besonderer Dank geht an:

- den Kita-Ausschuss Carolin Heusler und Esther Hahm für die Unterstützung bei der Planung

- Herrn Kuhne für die Organisation der Hüpfburg

- Familie Giesecke für die Bereitstellung des Grills

- die Grillmeister Daniel Schenker und Sebastian Terwedow

- Herrn Heusler für die Organisation der Fassbrause

- den Traditionsverein Krieschow für die Partygarnituren

- die Sparkasse Kolkwitz

- Vielfalt- Menü für das Obst für unsere Snack-Bar

- unsere beiden technischen Kräfte Sylvie und Manuela

- an das gesamte Erzieher-Team, denn nur gemeinsam kann so ein Sommerfest gelingen und erfolgreich sein.



Wir wünschen allen Kindern und ihren Familien einen schönen und erholsamen Urlaub und freuen uns auf eine weitere gute Zusammenarbeit im Kita-Jahr 2023 /2024.

Angela Roth
Kita-Leiterin



NATURKITA KINDERWELTEN

„Zuckertütenwoche“ in der Naturkita Kinderwelten



Ade du schöne Kindergartenzeit, so klang unser Schlusslied und alle wussten Bescheid.

Man soll gehen wenn es am schönsten ist, doch bevor es soweit war, haben wir die Piratenflagge gehisst. Viele Rätsel brachten uns näher zum Schatz, unsere Naturkita wurde zum Piratenschauplatz. Qualmende Köpfe und qualmende Schuhe, gemeinsam entdeckten wir eine große Schatztruhe. Am Dienstag wurde es stark, wir besuchten den Cottbuser Tierpark. Ob neues Elefantenhaus, Pinguin oder Straußenei, für Groß und Klein war einiges dabei. Zum Mittag gab es Nudeln, Pommes und Milchreis und zum Vesper für jeden eine große Kugel Eis.

Am Mittwoch waren wir im Forsthaus zu Gast, machten dort für ein paar Stunden Rast. Wir sammelten Blaubeeren und fingen Schmetterlinge im Garten, die Zeit ist verflogen und das Mittagessen ließ nicht lange auf sich warten. Wir haben mit Andreas eine Pizza belegt und sie danach vorsichtig in den Ofen gelegt. Nach kurzer Zeit

wurde der Tisch gedeckt, die Pizza war super und hat allen geschmeckt.

Am vierten Tag der Woche war es dann soweit, alle Vorschulkinder waren für eine Übernachtung bereit. Einmal in der Kita schlafen und das über Nacht, haben dann fast alle Vorschüler gemacht. Einen Sonnenuntergang, Grillwurst und Marshmallow am Feuer, sorgten bei allen für ein unvergessliches Abenteuer.

Am Freitag haben die Eltern ein Frühstück organisiert, nach einem liebevollen Programm ist es dann passiert. Ade du schöne Kindergartenzeit klang es laut und deutlich im Chor, mit der Zuckertüte in der Hand rückten alle ein Stück vor. Kinder sahen feuchte Elternaugen ein unvergessliches Moment, man mag es kaum glauben. **Liebe Sonnenblumengruppe,**

seht das Leben wie eine Sternenschnuppe und glaubt daran, dass sich jeder Wunsch erfüllen kann. Wir wünschen euch viel Glück für die bevorstehende Schulzeit sowie Gesundheit und Zufriedenheit.

Nun wollen wir es noch kurz wagen und abschließend ein paar letzte Worte sagen.

Ein großer Dank gebührt auch den Eltern für Speis und Trank.

Das Abschiedsgeschenk unserer Vorschulkinder war ein Traum, wir freuten uns über einen prächtigen Apfelbaum.

Die Kolkwitzer BHG sponsorte ihn, und hat sich ein riesengroßes Dankeschön verdient. Wir wünschen allen eine erholsame Sommerzeit.

Eileen und Daniel



Wir liefern u. montieren für Sie:

- Insektenschutzgitter vom Fachmann für alle Arten von Fenstern, Türen und auch für Dachfenster
- Haustüren und Fenster

Renovierung v. Innentüren u. Rahmen

Fachbetrieb Andreas Lippmann
Mühlenweg 53 · 03099 Kolkwitz / OT Limberg
Tel. (03 56 04) 4 04 50 · E-Mail: renofox@web.de



BABOW



Babow feierte 95 Jahre Freiwillige Feuerwehr und Dorffest

Am Sonntag 18.06.2023 feierte Babow ein wunderbares Dorffest und 95 Jahre Freiwillige Feuerwehr in Babow. Schon Samstag starteten die Kameraden der Feuerwehr mit ihrem Kameradschaftsabend in das Wochenende. Ortswehrführer Andreas Schwarz bereitete alles für einen tollen Abend vor. Am Sonntag zeigten 25 Kinder der Kinder- und Jugendfeuerwehr aus Babow ihr Können bei einem Löschangriff mit Unterstützung vieler Kameraden. Rene Schubert, Stefanie Huchatz und Diana Altmann waren froh darüber, dass sie von den anderen Kameraden bei der

Führung der Kinder Unterstützung hatten. Die Begeisterung für diese starke Kinder- und Jugendfeuerwehr war den Gästen deutlich anzusehen. Danke an alle Kameraden aus Babow und Danke an die Feuerwehr Eichow für den Besuch mit dem großen Löschfahrzeug. Begleitet wurde alles von den „Lausitzer Blasmusikanten Welzow e.V.“ Bevor es zu Kaffee und selbst gebackenem Kuchen der Babower Frauen ging, gab es natürlich noch Unterhaltung. Rita und die „Power-Frauen“

aus Babow führten eine tolle Modenschau auf. Tosender Applaus war nicht zu überhören. Wett nageln, Lose ziehen, Spielmobil und Hüpfburg rundeten den Nachmittag ab.



Danke an die Gemeinde Kolkwitz für die Unterstützung. Die Ortswehr Babow freut sich schon heute auf ihr 100 jähriges Feuerwehr-Jubiläum in 5 Jahren.

Ortsvorsteher
Karsten Jarick

Kolkwitz
Holz-Baustoff-Handel

Holz und Leben - mit Holz leben und bauen mit System

Unsere Leistungen im Überblick:

- Vorratsbauholz, Bauholz nach Liste
- Bretter, Bohlen, Latten
- Konstruktionsvollholz
- Brettschichtholz
- Holzbauplatten
- Dekorative Platten
- Gartenholz
- Kleineisenteile & Verbindungsmittel

INNOVATIVE PROFIQUALITÄTEN

Tel.: 0355-49496266 - Fax: 0355-49496264 - e-mail: info@hbh-kolkwitz.de - Gerhart-Hauptmann-Str. 1 - 03099 Kolkwitz

HÄNCHEN

Bekanntmachung der Jagdgenossenschaft Hänchen - Busch

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Hänchen - Busch erfolgte am 30.06.2023. Der Reinertrag des Jagdjahres 2022/2023 wird nach Beschluss der Mitgliederversammlung nicht ausgezahlt.

Am **23.09.2023 um 18:00 Uhr** findet im Bürgerhaus Hänchen eine weitere Mitgliederversammlung statt.

Tagesordnung

Begrüßung durch den Jagdvorsteher
Abstimmung zur Vergabe der Jagdpacht
(Vollmachten sind in handschriftlicher Form vorzulegen)
Sonstiges
Schlusswort

Im Anschluss laden wir die Mitglieder der Jagdgenossenschaft zu einem gemeinsamen Jagdessen ein.
Wir bitten um eine telefonische Teilnahmebestätigung bei M. Paulick (0355 533663) bis zum **16.09.2023**.

Der Vorstand

GULBEN



Wendische Kirmes 09./10. September 2023 in Gulben

SAMSTAG 09.09.2023

19:00 Uhr Tanz mit DJ DiDu & den Prostatalern im Festzelt

SONNTAG 10.09.2023

11:00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst in wendischer Tracht in der Kirche

12:00 Uhr Frühschoppen mit Blasmusik

15:00 Uhr Programm im Festzelt von & mit den Gulbenern



Am Samstag Abend für alle **Frauen in wendischer Tracht** Eintritt frei!

Sonntag die Klöppelfrauen spinnen sich einen ab.

Mit Hüpfburg für die Kleinen!

KOLKWITZ

Bürgersprechstunde

Unsere nächste Bürgersprechstunde findet am **04. September um 18.00 Uhr** statt.
Wir treffen uns im Familien- und Nachbarschaftstreff, Am Klinikum 30.

Herzliche Grüße vom Kolkwitzer Ortsbeirat

Marcel Kascheike und Patrick Burkhardt



Naturschutzverein Großgemeinde Kolkwitz e.V.

"Fledermaus-Abend"

Vortrag / Filmbericht und Netzfang



Foto: Dr. W. Richter

am Sonnabend, den 26. August 2023, Beginn 18.30 Uhr

Neben Ausführungen zum Umgang mit Fledermäusen wird auch ein Fledermaus-Netzfang durchgeführt.

Herr Schöley, ein langjähriger Fledermauskundler aus Guben, steht uns als Experte zur Verfügung, bei dem Sie auch Ihre Fragen loswerden können.

Hierzu laden wir alle Interessierten ins „Alte Forsthaus, Koschendorfer Str. 35, nach Kolkwitz ein. Einen spannenden Abend für Schüler und Erwachsene wünscht Ihnen

Dr. Werner Richter
Vereinsvorsitzender

KOLKWITZ

Gemeinsam statt Einsam - Treffen Sie uns im Club in Kolkwitz, Karl-Liebkecht-Str. 18

Sie möchten neue Kontakte knüpfen? - Wir auch! - Wir suchen Sie und Sie suchen Abwechslung, Unterhaltung, Spaß? Das finden Sie in unseren netten Club!

Mittagstisch - jeden Montag um 11:30 Uhr – es wird frisch gekocht

Weitere Anmeldungen sind erwünscht!

- Mo 31.07. 13:00 Uhr Gemeinsam Musizieren und singen mit Conny anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen
- Mo 07.08. 12:30 Uhr Gemeinschaftliches Spielen anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen
- Mo 14.08. 12:30 Uhr heiteres Gedächtnis- und Bewegungstraining, anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen
- Mo 21.08. 12:30 Uhr Malen, Basteln, Handarbeit, anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen
- Mo 28.08. 12:30 Uhr **Grillfest** Musizieren und singen, anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen
- Mo 04.09. 12:30 Uhr Gemeinschaftliches Spielen anschließend gemütlicher Kaffeepausch mit Kuchen

Unsere Reiseangebote

Unterspreewald und Schifffahrt in Teupitz und Umgebung

Wegen sehr großer Nachfrage an dieser Reise stellen wir einen 2. Bus zur Verfügung.

Wir freuen uns auf weitere Anmeldungen!!!

- Fahrt über Lübbenau, Lübben, Schlepzig
- Busrundfahrt im Unterspreewald und durch die Außenanlagen des Ferienparkes „Tropical islands“
- Mittagessen
- 2- stündige Schifffahrt über 4 Seen im Raum Teupitz mit Kaffeegedeck auf dem Schiff

Termin: 14.09.2023

!!! Neu!!! Eisblumenzeit mit Regina Ross !!! Neu!!!

- Rundfahrt im Elbe Elster Kreis, - Mittag und Kaffee im Landgasthof "Drei Rosen" in Winkel
- **Weihnachtsprogramm** mit Regina Ross - bekannt vom "Alpen Grand Prix"
- Erleben Sie einen schönen Nachmittag von fröhlich-humorvoll bis romantisch-besinnlich, Tanz bis 16.30 Uhr

Termin: 05.12.2023

Erlebtes an Saale und Unstrut

- Saisonabschlussfahrt -

- 2 x Übernachtung/ Halbpension im Hotel „Kaiserhof“ in Naumburg,
- Besichtigungen in Merseburg, Bad Lauchstädt, Naumburg, Bad Kösen, Altenburg und in der „Rotkäppchen Erlebniswelt“ in Freyburg
- Busrundfahrt im Saale- Unstrut- Gebiet
- gemütliche Abendveranstaltung

Termin: 15.10. – 17.10.2023

Anfragen, sowie Informationen zu allen Angeboten erhalten Sie:

- Mo 11:00 - 15:30 Uhr unter 0355 - 28449 oder pers. in den DRK-Clubs Kolkwitz und Papitz;
- Di 11:00 - 15:30 Uhr unter 035602 – 603 oder priv. unter 0355-424437 + AB



26. Bike & Rock Festival Limberg

zwischen Cottbus und Vetschau

10. - 13. August 2023

immer am 2. August Wochenende



Infos: brf-limberg.de

mit
Mobile Discotek
VERITAS

HANHOLZ



Simson & Co. welcome

26. Bike & Rock Festival Zeit- und Ablaufplan

Do 10.08.	18:00 Uhr	Anreise / Warmup Eröffnung mit VERITAS & Secret Act
Fr 11.08.	18:00 Uhr	Bikerfrühstück Warmup mit VERITAS Bikerspiele
	ca. 19:30 Uhr	HANHOLZ
	ca. 22:30 Uhr	STAINLESS STEEL & Beer Award Seal
Sa 12.08.	08:00 Uhr	Wecken, Benzingespräche beim Bikerfrühstück
	11:30 Uhr	Treff zur Ausfahrt
	12:00 Uhr	Ausfahrt mit Bike-Stuntshow danach Bikerspiele, Simson Show
	ca. 19:30 Uhr	Norm Breaker
	ca. 22:30 Uhr	KRAHE
So 13.08.		Bikerfrühstück, Abreise & Vorfreude auf das Bike & Rock Festival Limberg 2024 08.-11.08. 2024 (brf-limberg.de)



+++ Wichtige Infos +++

Motorradausfahrt führt durch den Kolkwitzer Ortskern
(Start 12.00 in Limberg → Richtung Kolkwitz → Kolkwitz „Hänchener Kreuzung“ – links abbiegen in Cottbuser Straße → links abbiegen in Schulstraße → links abbiegen in Bahnhofstraße → rechts abbiegen in Berliner Straße → weiter Richtung Vetschau)

+++

Biker fahren für mehr finanzielle Unterstützung von Einrichtungen für Familien mit krebskranken Kindern

+++

SIMSON & Co. sind herzlich Willkommen

+++ Wichtige Infos +++

MILKERSDORF

25. Trecker- Hänger- Rückwärts- Schiebe- Fest in Milkersdorf

Anlässlich des 25. THRSF am 10.06.2023, welches bei tollem Wetter auch in diesem Jahr wieder riesigen Zuspruch fand, möchten wir uns herzlich bei unseren Sponsoren bedanken:

- Ausflugsstätte „Koselmühle“
- AUTOFIT Kfz-Werkstatt Schulz-Schikora
- Dachdeckermeister Andy Flieger
- Christian Tietz Transportunternehmen
- Baubetrieb Ricardo Bothe
- ARGUS Straßenbau GmbH & Co. KG
- Schloss Milkersdorf
- Handelshof Cottbus
- Sparkasse Spree- Neiße
- Autohaus Cottbus (AHC) GmbH
- HuGo - Die Eventbar- Mike Huchatz und sein Team

Ein großer Dank gilt auch allen fleißigen Helfern, die vor, während und nach unserem Fest tatkräftig mit angepackt haben. Bis zum nächsten Jahr.

Eure Rückwärtsschieber

PAPITZ

Gemeinsam statt Einsam - Kaffee-Treff in Papitz, Kolkwitzer-Str. 32

Sie möchten neue Kontakte knüpfen? - Wir auch! - Wir suchen Sie und Sie suchen Abwechslung, Unterhaltung, Spaß? Das finden Sie in unseren netten Club!

Wir haben für Sie geöffnet - jeden Mi 10:00 – 12:00 Uhr

Kaffeegedeck 3 €!

Jeden Mittwoch 10:00 Uhr Heiterer Kaffeeclatsch für ALLE Senioren aus Papitz und Umgebung mit Gemeinschaftlichem Spielen, Heiteres Bewegungs- und Gedächtnistraining
1 x im Monat - Buchlesung mit Elke

Freitag 11.08.; 18.08.;25.08. 01.09.2023 11:00 Uhr Mittagstisch – es wird frisch gekocht *Weitere Anmeldungen sind erwünscht!*
- danach Heiteres Bewegungs- und Gedächtnistraining

Unsere Reiseangebote

Unterspreewald und Schifffahrt in Teupitz und Umgebung

Wegen sehr großer Nachfrage an dieser Reise stellen wir einen 2. Bus zur Verfügung.

Wir freuen uns auf weitere Anmeldungen!!!

- Fahrt über Lübbenau, Lübben, Schlepzig
- Busrundfahrt im Unterspreewald und durch die Außenanlagen des Ferienparkes „Tropical islands“
- Mittagessen
- 2- stündige Schifffahrt über 4 Seen im Raum Teupitz mit Kaffeegedeck auf dem Schiff

Termin: 14.09.2023

!!! Neu!!! Eisblumenzeit mit Regina Ross !!! Neu!!!

- Rundfahrt im Elbe Elster Kreis, - Mittag und Kaffee im Landgasthof "Drei Rosen" in Winkel
- Weihnachtsprogramm mit Regina Ross - bekannt vom "Alpen Grand Prix"
- Erleben Sie einen schönen Nachmittag von fröhlich-humorvoll bis romantisch-besinnlich, Tanz bis 16.30 Uhr

Termin: 05.12.2023

Erlebtes an Saale und Unstrut

- Saisonabschlussfahrt -

- 2 x Übernachtung/ Halbpension im Hotel „Kaiserhof“ in Naumburg,
- Besichtigungen in Merseburg, Bad Lauchstädt, Naumburg, Bad Kösen, Altenburg und in der „Rotkäppchen Erlebniswelt“ in Freyburg
- Busrundfahrt im Saale- Unstrut- Gebiet
- gemütliche Abendveranstaltung

Termin: 15.10. – 17.10.2023

Anfragen, sowie Informationen zu allen Angeboten erhalten Sie:

Mo 11:00 - 15:30 Uhr unter 0355 - 28449
oder pers. in den DRK-Clubs Kolkwitz und Papitz;
Di 11:00 - 15:30 Uhr unter 035602 – 603
oder priv. unter 0355-424437 + AB

PAPITZ

Hahnrupfen in Papitz

Liebe Papitzer, lieber Gäste,

Wenn der Sommer langsam endet, bereiten wir uns in Papitz (nun fast schon) traditionell auf das Hahnrupfen vor. Dazu möchten wir Euch am 2. September 2023 herzlich einladen. Um 15 Uhr startet der Festumzug vom Dorfanger zum Sportplatz. Dort findet im Anschluss das Hahnrupfen statt. Sind die 3 Erntekönige gefunden, folgt die Wahl der Ernteköniginnen und die Hahnversteigerung.

Dann können unsere kleinen Besucher mit Ponys unter dem Galgen entlangreiten und jedes Kind wird Erntekönig / Erntekönigin.

Nach der Nachmittagsveranstaltung muss und soll niemand nach Hause gehen, da direkt im Anschluss der Ernteball beginnt. Mit DJ Siegi und Lausitzblech wollen wir mit Euch feiern. Wir wünschen allen einen schönen Sommer und freuen uns, Euch beim Hahnrupfen zu sehen.

Der Traditionsverein Papitz

KRIESCHOW

5. Bauernfest in Krieschow, am 19.08.2023

10.00 Uhr Eröffnung mit Treckerparade
 ab 11.00 Uhr Leistungspflügen
 gegen 16.00 Uhr Siegerehrungen
 ab 11.00 Uhr

- Wettkämpfe für Groß & Klein
- Hüpfburg - Kinderschminken
- Volleyballturnier - Tiergewicht schätzen
- Parcours für Traktoren

ab 14.30 Uhr Kaffee & Kuchen mit Blasmusik!

Für Getränke & das kribliche Wohl ist gesorgt !!

Bäckerberg Krieschow!

Jugend- und Traditionsverein Krieschow e.V.

Anmeldung und Fragen 0931-12 77942

PAPITZ Sportplatz

Hahnrupfen
02.09.2023

15.00 Uhr Ausmarsch am Dorfanger

19.00 Uhr Tanz mit DJ Siegi & Lausitz Blech

ENTRITT FREI

Instagram and Facebook icons

GLINZIG

Glinziger Drachenfest
02.09. & 03.09.2023
 auf dem Sportplatz in Glinzig

Samstag Start 13 Uhr

Hüpfburg
 Kindereisenbahn
 Puppentheater
 BobbyCar-Rennen
 u.v.m.

Ab 19:30 Uhr

Die SHOWGIRLS vom KCC
 Matthias Reim Double
 Andrea Berg Double
 Drachentanz mit Jey P-Dave

Sonntag Start 10 Uhr

Hüpfburg
 Kindereisenbahn

Frühshoppen mit „Spreeriver“

ENTRITT FREI !!!

PROMAEVENTS

Glinzig feiert

Am 24. Juni war es endlich soweit, Glinzig feierte das 660. Jubiläum. Mit einem riesigen Rahmenprogramm organisierte das Festkomitee ein rauschendes Fest für alle Einwohner von Glinzig und der gesamten Gemeinde Kolkwitz.

Am Vormittag starteten die Ausstellungen und der Handwerksmarkt auf dem Sportplatz und im Dorfgemeinschaftshaus. Die organisierten Teichrundgänge lockten nicht nur die Glinziger auf unseren Festplatz. Spannende Geschichten über die Glinziger Teiche und viel Wissenswertes zur Fischerei schafften einen rundum gelungenen Programmpunkt.

Nachmittags bescherten die Glinziger Ortswehr, eine Hüpfburg, das Kinderschminken und der Auftritt der Kinderfunkengarden des Kolkwitzer Carneval Clubs Kindern und Erwachsenen einen wunderbaren Tag. Ein großes Jubiläums-Banner wurde von vielen kreativen Kinderköpfen gestaltet. Der großartige Showtanz von den „Showgirls“ und „Goldenbeats“ vom KCC läuteten den Tanzabend ein. Gemeinsam mit der gesamten Gemeinde Kolkwitz ging die Feier mit DJ Jey P-Dave bis in die Nacht hinein.



Handwerksmarkt- Foto Anela Plesch



Laser- Schießstand
 Schützenkönig Andreas Groth
 Schützenkönigin Nicole Bogen

Kinderwertung
 1. Julius Götze
 2. Pauline Bogen
 3. Ben Matthieu

Volleyball
 1. Fallobst Drebkau
 2. Schwarze Stunde 3.0
 3. KCC

Fußball
 1. Glinziger Aktive
 2. Glinzig Allstars

Kegelbillardtunier
 1. Michel Matthieu
 2. Jürgen Seidler
 3. Herbert Feiereisen

Mach´s mit! Mach´s nach!
Mach´s Glinzig!
 1. Team „Hinter der Bahn“
 2. Team „Rennrad“
 3. Team „Pappelninjas“



Spiel und Spaß- Foto Anela Plesch



Kegelbillardbesten - Foto Elisa Fladrich



Fußballhel

Showtanz des KCC- Foto Natalie Grieger



„Festwiese“ Foto Gerd Engemann



KOLKWITZ

Evangelische Kirchengemeinde Kolkwitz - Schulstraße I - 03099 Kolkwitz

Tel/Fax: 0355 / 28370 - E-Mail: ev-kiko@gmx.de

So	06.08.	09.30 Uhr 11.00 Uhr 19.00 Uhr	Gottesdienst in Papitz Gottesdienst in Gulben Abendgottesdienst in Kolkwitz	
Mi	09.08.	14.00 Uhr	Abfahrt zur Rentnerkahnfahrt	
Do	10.08.	19.30 Uhr	Chorkonzert mit Collegium Pedale Cantorum	in der Kolkwitzer Kirche
So	13.08.	09.30 Uhr 11.00 Uhr	Gottesdienst in Kolkwitz Gottesdienst in Krieschow	
So	20.08.	19.00 Uhr	Abendgottesdienst mit Pf. Puhmann in Kolkwitz	
So	27.08.	09.30 Uhr	Gottesdienst in Dahlitz	
So	31.08.	19.30 Uhr	Gemeindekirchenrat	
Sa	02.09.	19.00 Uhr	Kammerkonzert mit dem Barock-Ensemble da capo	in der Kolkwitzer Kirche
So	03.09.	09.30 Uhr	Familiengottesdienst zum Schuljahresbeginn	in der Kolkwitzer Kirche

Benefizkonzertreise 2023

Musik machen, Rad fahren und Gutes tun das ist das Anliegen des „Collegium Pedale Cantorum“.

Jedes Jahr geht das Ensemble im Sommer mit dem Fahrrad auf Chorreise. Zum vielseitigen Programm gehört vier- bis achttimmige Chormusik von der Renaissancezeit bis zum Jazz. Ebenso wird Instrumentalmusik aus verschiedenen Musikepochen für unterschiedliche Besetzungen dargeboten. Durch eine lebendige Moderation spricht das

„Collegium Pedale Cantorum“ das Publikum ganz direkt an und begeistert für die Musik. Aus der Freude am Singen, Musizieren und Zuhören soll auch Freude für andere erwachsen. Das Ensemble sammelt daher jedes Jahr für Projekte des Komitees www.german-doctors.de und bittet am Ausgang herzlich um die Spenden der Konzertbesucher. Alle Erlöse kommen in voller Höhe den Aufgaben dieser Organisation zugute. Diese Handlungsweise ist bereits



seit Gründung des Ensembles der Fall. Im Jahr 1986 ging Friedemann Lessing gemeinsam mit Studenten der Dresdner Kirchenmusikschule das erste Mal auf Konzertreise mit dem Fahrrad. Autos hatte niemand. Das Fahrrad als Fortbewegungsmittel ist ebenso geblieben wie Anliegen und Botschaft des Chores. Es ist heute - wie schon damals - wichtig, Kirchenmusik in einsameren, ländlichen Gebieten darzubieten und gleichzeitig Aktivurlaub zu machen. Die Radwege führten und führen

durch herrliche Landschaften, durch Orte mit so manchen interessanten Sehenswürdigkeiten. Die Matte, der Schlafsack und teilweise Zelte sind für die Nacht im Quartier (Gemeinde/Pfarrhäuser, Pfarrwiese o.ä.) nach wie vor unverzichtbare Ausrüstung. Derzeit umfasst das Ensemble ca. 20-25 Sängerinnen und Sänger aus dem gesamten Bundesgebiet. Die Mitglieder des Chores haben professionell mit Musik zu tun oder betreiben sie als anspruchsvolles Hobby. Im Programm werden in diesem Jahr Motetten von Heinrich Schütz, Henry Purcell, Albert Becker, Ola Gjeilo, Melissa Duphny, Burkhard M. Schürmann, Frederik Sixten u.a., sowie alte und neue Volksliedsätze verschiedener Komponisten zu hören sein.

Die Reise führte uns von Finsterwalde 07.08. über Schwarzheide 08.08. nach Hoyerswerda 09.09., weiter über, Kolkwitz 10.08., Altdöbern 11.08. nach Riedebeck 12.08.

Die Konzerte beginnen 19:30 Uhr, der Eintritt ist frei - am Ausgang wird um eine Spende für „German Doctors“ (Ärzte für die dritte Welt) gebeten.

Mit freundlichen Grüßen
Kreiskantor F. Lessing-Osterburg
(Ensembleleiter)

Vielen lieben Dank

Ich möchte mich ganz herzlich für die lieben Glückwünsche, Geschenke und Geldzuwendungen anlässlich meiner Konfirmation bedanken.

Ich habe mich sehr darüber gefreut, wie zahlreich an mich gedacht wurde.

Danke auch an meine Eltern und Großeltern für die

gelungene Feier.

Timothy Wohllebe

PAPITZ UND KRIESCHOW

**Ev. Pfarrsprengel Papitz -
Kirchstraße 9 - 03099 Kolkwitz-Papitz
Tel.: 035604/ 389**

Kontakte und Ansprechpartner

Gemeindebüro

Tel. 035604 389 • info@pakri.net
Telefon-Sprechzeiten: Di 17-18 Uhr

Pfarrer+ Gemeindepädagoge

Axel Geldmeyer
Tel. 035604 389 • geldmeyer@pakri.net

Ehrenamtlicher Seelsorger

Rüdiger Grohmann • Tel. 0160 99192258

Gemeindekirchenrats-Vorsitzende

Martina Fiedler • Tel. 0176 22971531
fiedler-rabenau@gmx.de

Gottesdienste

Sonntag, 6. August	Papitz	09.30 Uhr	Gottesdienst
Sonntag, 13. August	Krieschow	11.00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag, 20. August	Papitz	09.30 Uhr	Gottesdienst
Freitag, 25. August	Ev. Kirche Kolkwitz	10.00 Uhr	Abschlussgottesdienst Kinder-Camp (offen für alle)
Sonntag, 27. August	Krieschow	11.00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag, 3. September	Papitz	14.00 Uhr	Gottesdienst zum Schuljahresanfang und Gemeindefest

Wohn- & Pflegeeinrichtungen

DRK-Heim Papitz wieder am Freitag, 8. September 10.00 Uhr Gottesdienst

Gemeindenachmittage und Veranstaltungen

Dienstag, 8. August Krieschow 14.00 Uhr

Montag, 21.- Fr. 25. August Kirchengelände Kolkwitz

Gemeindenachmittag

Kinder-Kirchen-Camp der Spreevaldregion zum Thema Taufe

Kammerkonzert

Johann Sebastian Bach
Konzert d-Moll BWV 1043
für zwei Violinen, Streicher und B.c.

Johann Pachelbel
Kanon in D
für Streicher und B.c.

Georg Philipp Telemann
Sonata D-Dur TWV 40:1
für Trompete, Streicher und B.c.

u. a. Christoph Schaffrath

Leitung: Dietmar Pelz

Samstag, 02.09.2023
Beginn | 19:00 Uhr
Ev. Kirche Kolkwitz

Eintritt frei, um Spenden wird gebeten

da capo
Kammerensemble

FAMILIENGOTTESDIENST
zum Schuljahresanfang und
GEMEINDEFEST

Sonntag, 3. September '23
ab 14.00 Uhr in Papitz

HÄNCHEN UND KLEIN GAGLOW

**Ev. Pfarramt Groß Gaglow -
Pfarrerin Doris Marnitz
Alte Poststr. 7 - 03050 Cottbus
Tel. 0355 / 52 28 28 -
E-Mail: pfarramt-gross-gaglow@ekbo.de**

Wenn Sie einen Besuch oder Hausabendmahl wünschen, melden Sie sich bitte im Pfarramt.

GOTTESDIENSTE

13. August 9.00 Uhr in Groß Gaglow
20. August 10.30 Uhr in Hänchen mit
Abendmahl
27. August 10.30 Uhr Gottesdienst zum
Schulbeginn in Groß Gaglow

BLÄSERCHOR: jeden Mittwoch um 16.30
Uhr in Groß Gaglow

KIRCHENCHOR: Start nach der Sommer-
pause am Montag, den 21. August um

19.30 Uhr im Gemeindehaus an der Mar-
tinskirche in Madlow (Madlower Schul-
straße 2) Neue Sängerinnen und Sänger
sind herzlich willkommen !

KONFIRMANDENUNTERRICHT: dienstags
17.30 bis 19 Uhr, wechselnde Orte
Anmeldung zum Konfirmandenunterricht
(Schüler der zukünftigen 7. Klasse im
Schuljahr 2023/2024) ab sofort im Pfarr-
amt möglich. Der Elternabend für die neue

7. Klasse findet am Dienstag, den 5. Sep-
tember um 18.00 Uhr im Gemeindehaus
Madlow statt.

Bitte informieren Sie sich aktuell über die
Aushänge (in Klein Gaglow Am Denkmal,
in Hänchen an der Kirche sowie auf dem
Friedhof)!

Der Gemeindegemeinderat

*Als die Welt für uns plötzlich still stand...
... waren da Hände, stille Umarmungen,
Möglichkeiten zum Weinen und Trauern.*

Danksagung

Tief bewegt von den überaus zahlreichen Beweisen
aufrichtiger Anteilnahme durch stillen Händedruck,
herzlich geschriebene Worte, Blumen, Geld- und
Gutscheinzuwendungen sowie dem ehrenden Geleit
in den schweren Stunden des Abschieds von meiner
lieben Frau, unserer Mutter, Schwiegermutter, Oma,
Schwester und Tante



Vera Blaske geb. Bagola

*danken wir von ganzem Herzen allen,
die uns in dieser schweren Zeit begleitet haben
und Aufmerksamkeit zuteil werden lieben.*

Im Namen unserer Familie und Angehörigen

**Werner Blaske
Tochter Yvonne Domann
Tochter Manuela Kersten**

Lieberose/Eichow, im Juli 2023

Jubelkonfirmationen 17. September 2023 in Krieschow

Mit den Konfirmationsjahrgängen 1972/73 und
1962/63 möchten wir ihr goldenes (50 Jahre) bzw.
diamantenes (60 Jahre) Jubiläum feiern!
(Bei den diamantenen Jubilaren sind das die
Geburtsjahre 1947/48/49 und bei den goldenen
1956/58/59.)

Sie möchten gerne ihr Jubiläum mit uns feiern?
Dann geben sie uns bitte bis zum 25. August 2023
eine kurze Rückmeldung!

Auch Jubilare aus Kolkwitz ('73 und '63)
können sich melden,
wenn sie in Krieschow mitfeiern möchten!

K o n t a k t u n d A n m e l d u n g

www.pakri.net/jubel • E-Mail info@pakri.net
Telefon (035603) 389 • Fax 41384

SV FICHTE KUNERSDORF



Sportfest 2023 vom 04.08. – 06.08.2023

Freitag, 04.08.2023

Ab 18 Uhr Ü50 Turnier mit Kunersdorf und weiteren Mannschaften aus der Region



Sonntag, 06.08.2023

Ab 10 Uhr Frühshoppen mit den Lindenmusikanten

Ab 10 Uhr Juniorenfußball

Ab 13 Uhr Turnier der Männermannschaften u. a. mit Fichte und der SG Sielow

Ab 17.30 Uhr SV Fichte Kunersdorf – SG Frischauf Briesen

Rahmenprogramm: Hüpfburg, Feuerwehr, Kletterpark, Kuchenbasar, Eismobil
Für das leibliche Wohl ist an allen Tagen gesorgt.



Aufruf Vereine zur Teilnahme am Oktoberfest 2023



Am 3. Oktober 2023 wird am Kolkwitz-Center wieder das traditionelle Kolkwitzer Oktoberfest gefeiert. Dieses Jahr im Rahmen 30 Jahre Gemeinde Kolkwitz. Für das Bühnenprogramm suchen wir Vereine oder Gruppen aus den 17 Dörfern, die eine Darbietung ob Gesang, Tanz, Sport oder Sketch anbieten möchten.

Ziel des Oktoberfestes und des Programmes ist es, die Lebendigkeit und Vielfalt in den Dörfern darzustellen. Wer also Lust hat, hier dabei zu sein, einfach bei der Gemeinde Kolkwitz unter

Telefon: 0355 29300 14 oder E-Mail: gemeinde-kolkwitz@t-online.de anmelden.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!



SV KOLKWITZ 1896



Der Kolkwitzer Sportverein 1896 e.V., Abteilung Fussball, informiert:



TJ Jiskra Višňová zu Gast in Kolkwitz

Zum Sportfest-Wochenende begrüßten wir unsere Freunde aus Višňová in Kolkwitz. Seit nunmehr 50 Jahren besteht eine freundschaftliche Beziehung zwischen dem tschechischen Verein TJ Jiskra Višňová und dem Kolkwitzer SV 1896. In regelmäßigen Abständen besuchte man sich in all den Jahren gegenseitig und wurde nur durch die Corona-Pandemie für längere Zeit unterbrochen. Seit vielen Jahren gibt es auch einen Austausch zwischen den Nachwuchsfußballern, um die Tradition auch zukünftig aufrechterhalten zu können. So reiste am Freitag, den 09.06. eine Delegation mit

18 Jugendlichen im Alter von 15-17 Jahren sowie 6 Betreuern aus Višňová an. Sie bezogen zunächst ihre Unterkunft im Jugendclub Kolkwitz, ehe es um 18 Uhr zum gemischten Fußballspiel auf den Sportplatz ging. Im Duell von je 6 Spielern aus Kolkwitz und Višňová konnte man sich kennenlernen und die müden Beine nach der langen Autofahrt vertreten. Im Anschluss wurde sich auf dem Gelände des Kolkwitz Centers mit einer Bratwurst gestärkt, bevor dann zum Abschluss des Tages im Bowlingcenter Kolkwitz noch eine ruhige Kugel geschoben werden konnte.

Der Samstag begann mit einem reichhaltigen Frühstück in der Aula des Kolkwitz Centers. Danach ging es bei den heißen Temperaturen zur Abkühlung zum Gräben-dorfer See. Im Anschluss wartete ein leckeres Mittagessen auf dem Sportplatz um für das Spiel zwischen Kolkwitz und Višňová gut vorbereitet zu sein. Im Spiel 3x30 Minuten traf nach der obligatorischen Übergabe der Gastgeschenke ein gemischtes Team unserer C- und A-Junioren auf die Ju-

gendlichen aus Višňová und konnte das Spiel am Ende für sich entscheiden. Aber das war in diesem Spiel zweitrangig. Unsere Gäste blieben gleich auf dem Sportplatz und konnten nach dem Abendessen noch das Tanzbein beim Sportlerball schwingen.

Nach einer kurzen Nacht wartete wieder ein leckeres Frühstück auf die Jungs, ehe schon wieder die Sachen gepackt und alles wieder aufgeräumt werden musste. Bevor es ein letztes Mal zum Sportplatz ging, wurde nochmal beim Eisladen in Kolkwitz angehalten und eine leckere Kugel Eis verschlungen. Gegen 12 Uhr gab es dann noch ein Mittagessen und um 13 Uhr hieß es dann schon wieder Abschied nehmen. Unseren Freunden aus Višňová hat es sehr gefallen und es war einmal mehr ein toller und erlebnisreicher Austausch. All das geht aber nicht ohne viele helfende Hände und Sponsoren.

Lars Drawert

- Trainer C-Junioren, Kolkwitzer SV -



Wir möchten an dieser Stelle allen Personen danken, die zum Gelingen des Treffens beigetragen haben:

Fritz Handrow - Initiator und Organisator
 Heiko Tresper
 - Ansprechpartner und Koordinator
 Nancy Kschiwan, Dana Müller und
 Mathias Schrödter - Vorbereitungsteam Frühstück
 Michael Raschick - Bereitstellung Grill und
 Bierzeltgarnituren am Kolkwitz Center
 Gemeinde Kolkwitz u. Petra Eckhardt
 (Jugendkoordinatorin) - Bereitstellung Unterkunft
 Jürgen Rehnus - Bereitstellung Feldbetten
 Bowlingcenter Kolkwitz
 - Sponsoring Bowlingbahnen + Getränke
 Sportlerheim Kolkwitz
 - Bereitstellung Mittagessen + Abendessen
 Eiscafé Kolkwitz - Sponsoring Eiskugeln
 Uwe Tresper & Kai-Uwe Schulze - Schiedsrichter
 Lars Drawert, Jens Kruschwitz, Michael Badack
 - Trainer C-Jugend SpG Kunersdorf/Kolkwitz
 Hagen Wilk, Renè Markwardt, Thomas Romey
 - Trainer A-Jugend Kolkwitzer SV 1896



SV KOLKWITZ 1896



Der Kolkwitzer Sportverein 1896 e. V., Abteilung Fussball, informiert:

Die Ansetzungen im August:

Sa, 12.08.2023	15:00 Uhr	2.Männer	Kolkwitzer SV II / SG Glinzig	-	SC Spremberg II
Sa, 19.08.2023	15:00 Uhr	1.Männer	SG Burg	-	Kolkwitzer SV
Mi, 30.08.2023	18:00 Uhr	Ü50	Spremberger SV	-	Kolkwitzer SV

Über die aktuellen Ansetzungen informieren wir Euch auch auf unserer Homepage und auf unserer Facebookseite.

Die Abteilungsleitung Fußball

Der Kolkwitzer Sportverein 1896 e.V., Abteilung Radwandern, informiert:

Für den Monat August 2023 sind folgende Touren vorgesehen:

Mittwoch: 09. August 2023

Ziel: Alte Ladenstraße Burg, ca. 50 km mit kostenpflichtigen Eintritt

Sonntag: 20. August 2023

Ziel: zu den Mumien nach Ilmersdorf, ca. 40 km mit kostenpflichtigen Eintritt

Die vorbereiteten Touren werden im Tempo von ca. 17 km/h gefahren, so dass es für alle Teilnehmer ein entspanntes Radeln wird. Pausen für Informationen und Imbiss sind vorgesehen und können nach Bedarf eingelegt werden.

Vor der Fahrt sollte jeder Teilnehmer sein Fahrrad auf Verkehrssicherheit prüfen und im Gepäck ausreichend Ersatzmaterial (z.B. passender Ersatzschlauch) mitführen. Sollten dennoch unterwegs nicht behebbare Pannen passieren, ist der betroffene Teilnehmer für seine Heimfahrt (z.B. Taxi) selbst zuständig.

Für die Teilnahme ist eine Teilnahmegebühr von 3,00 € (vor Beginn der Fahrt) zu entrichten. Mitglieder des Kolkwitzer Sportvereins fahren kostenfrei. Eventuelle Kosten (Eintrittsgelder, Führungskosten usw.) sind von allen Teilnehmern selbst zu zahlen.

Den Versicherungsschutz hat jeder Teilnehmer selbst zu regeln, außer Mitglieder des Sportvereins. Abfahrt ist, sofern nicht ausdrücklich für eine einzelne Tour anders angegeben, um 10.00 Uhr vor der FFw Kolkwitz.

Radtouren – 2023

Mittwoch, 13. September

Schinkelkirche Straupitz 55 Km

Sonntag, 24. September

Dörrwalder Mühle 70 Km

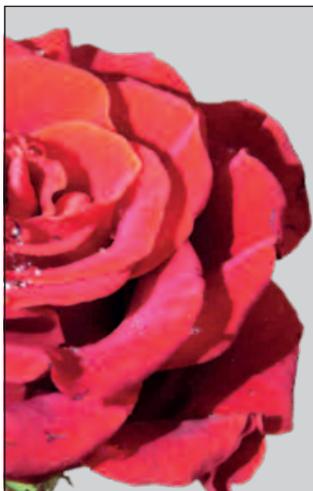
Sonntag, 8. Oktober

Abradeln 40 Km

Wer dabei sein möchte, sollte sich entweder bei:

Peter Schulze, Telefon 28 571 oder Wilfried Knoll, Telefon 288 59 80

anmelden oder sich einfach zum genannten Termin einfinden.



Bestattungshaus Kammerer

Inhaber: Manuel Kammerer
Mobilfunk: 0171 / 7577987
www.bestattungshaus-kammerer.de

Berliner Str. 151a in 03099 Kolkwitz
Tel.: 0355 / 287144

Schloßstr. 9 in 03205 Calau
Tel.: 03541 / 2613

Bahnhofstr. 48 in 03229 Altdöbern
Tel.: 035434 / 669978



Allround Bau Wolff

Baufachbetrieb

Maurer- und Betonarbeiten
Innenausbau / Trockenbau
Fassadensanierung
Pflasterarbeiten
Terrassenüberdachungen

Telefon: 0355 / 2884808

Fax: 0355 / 2884807

Mobil: 0171 / 7449491

Neue Siedlung 11
03099 Kolkwitz

Email: bau@allround-wolff.de

SV KOLKWITZ 1896



Der Kolkwitzer Sportverein 1896 e.V., Abteilung Badminton, informiert:

Ein gelungenes Wochenende



Der Kolkwitzer Sportverein beendete am 23. und 24. Juni sein Sportfest mit den traditionellen Veranstaltungen des Eltern-Kind-Turniers sowie dem 17. Traditionsturnier Kolkwitz der Abteilung Badminton. In diesem Jahr fand das Turnier zwei Wochen später statt, um den deutschen Meisterschaften im Billardkegeln im Kolkwitz Center Vorrang zu geben.

Am Freitag um 17 Uhr traten zehn Eltern-Kind-Paarungen gegeneinander an. Neben dem Wettbewerb stand vor allem der Spaß an Bewegung und dem



Kennenlernen des Sports im Vordergrund. Bei einigen Eltern war der Ehrgeiz deutlich sichtbar. Vom Seitenrand konnte man schmunzelnd den einen oder anderen Seitenhieb an Tochter oder Sohn beobachten, wenn nicht alles nach Plan Mama oder Papa lief. Nach etwa zwei Stunden Spiel und Bewegung wurden die glücklichen Sieger geehrt.

Am Samstag starteten wir um 8:30 Uhr mit den Vorbereitungen für das Turnier. Wir durften etwa 60 Sportlerinnen und Sportler aus Torgau, Dresden, Kamenz, Neuenhagen, Welzow, Cottbus und natürlich

Kolkwitz begrüßen. Um 9:30 Uhr gab Turnierleiter Georg Kremer den Startschuss für das gemischte Doppel. 20 Paarungen kämpften in einer anfänglichen Gruppenphase um die ersten Plätze. Die vier besten Doppel spielten anschließend um den Sieg. Zur Mittagszeit konnten alle Teilnehmenden und Besucher gemeinsam eine Pause einlegen und verschiedene Getränke sowie Speisen aller Art genießen. Wie immer hatte unsere Sportlerin Peggy Kappa alles bestens organisiert und in der Küche den Überblick behalten. Unsere Vereinsmitglieder brachten wie gewohnt Salate, Kuchen, Brot, Aufstriche und vieles mehr für das gemeinsame Essen mit.

Am Nachmittag begannen die Spiele im Damen- und Herrendoppel. In einem ähnlichen Modus mussten sich die Spielerin-

SV KOLKWITZ 1896



Jahr mit köstlichen Preisen unterstützt hat. Dieses Mal schafften es unsere Sportlerinnen und Sportler nur im Herrendoppel auf das Siebertreppchen. Johannes Stolz und Mohammed Al Hasan sicherten sich den 1. Platz. Bei allen anderen Disziplinen gingen die Kolkwitzer leider leer aus. Den Abschluss des gelungenen Wochenendes verbrachten wir gemeinsam in der Cafeteria, wo wir bis spät in den Abend hinein gemütlich beisammen saßen. Als Abteilungsleiter der Sektion Badminton möchte ich mich bei unseren Mitgliedern bedanken. Ein Turnier in dieser Größenordnung lässt sich nur gemeinsam organisieren. Vielen Dank dafür.

Daniel Lenz
-Abteilungsleiter -

nen und Spieler in einer Gruppenphase behaupten, um die besten Teams für die Finalrunden zu ermitteln. Um 18 Uhr wurden schließlich alle Gewinnerinnen und

Gewinner mit Sachpreisen und Urkunden geehrt. An dieser Stelle möchten wir uns noch einmal herzlich beim Gulbener Ziegenhof bedanken, der uns auch in diesem





SV FICHTE KUNERSDORF

SV KOLKWITZ 1896



C-Junioren Kreismeister 2023

Die bereits im Jahr 2021 in den C-Junioren neu gegründete Spielgemeinschaft Kunersdorf/Kolkwitz holt in dieser Saison den Kreismeister-Titel. Nach dem man in der Hinrunde die Vorrundenstaffel Nord ohne Punktverlust bestritt, konnte man auch in der Meisterrunde alle Spiele gewinnen. Mit 7 Siegen aus 7 Spielen und einem Torverhältnis von 37:3 Toren belegt man den 1. Platz in der Kreisliga. Die jungen Spieler vom Kolkwitzer SV und dem SV Fichte Kunersdorf erringen somit den Pokal des Fußballkreises Niederlausitz für unsere Gemeinde und krönen damit eine absolut starke Saison. Mit der Unterstützung beider Vereine sowie unserer Sponsoren, Eltern und Fans zeigten die Spieler immer wieder ausgezeichnete Leistungen. Am Ende setzte man sich gegen starke Teams wie Viktoria Cottbus, VfB Cottbus und VfB Krieschow durch. Das Trainerteam um Michael Badack,



Thomas Hensel, Jens Kruschwitz und Lars Drawert coachte diese Saison 20 junge Talente im Alter von 14 bis 15 Jahren und war somit bereits Vorreiter zum jetzt vollzogenen Zusammenschluss der Jugendteams

vom Kolkwitzer SV, SV Fichte Kunersdorf, VfB Krieschow und BW Klein Gaglow für die neue Saison. Wir gratulieren dem ganzen Team rechtlich zum gelungenen Erfolg!

SV 09 PAPITZ e.V.

Der Bürgermeister und der Ortsvorsteher gratulieren den Billardspielern des SV 09 Papitz e.V. zu Ihrem 60-jährigen Jubiläum.

Der Bürgermeister und der Ortsvorsteher gratulieren den Billardspielern des SV 09 Papitz e.V. zu Ihrem 60-jährigen Jubiläum. Am 13.07.2023 überreichte Bürgermeister Karsten Schreiber, zusammen mit Ortsvorsteher Enrico Dahlitz einen Scheck an die Billardspieler des SV 09 Papitz e.V. Er würdigte in seiner Ansprache die jahrelangen Erfolge der Spieler, die weit über die Gemeindegrenzen hinaus gehen. Das anschließende Duell zwischen Karsten Schreiber und Enrico Dahlitz um die "Goldene Ananas" konnte der Ortsvorsteher in einem Spielchen deutlich für sich entscheiden **Auf diesem Weg wünschen wir den Billardspielern weiterhin viel Erfolg und immer „Gut Holz“!**



**HEIZUNG
SANITÄR
SOLARANLAGEN
ELEKTRO**

Fachbetrieb Ralf Wehmhoff

Öl-, Gas-, Pelletheizungen, Holzvergaser, Sanitär, Badausstattung, Wärmepumpen, Lüftung, BHKW, Solaranlagen, Elektroinstallation, Kundendienst

Heizen mit alternativen Energien

**Solaranlagen
Holzvergaser
Festbrennstoffkessel**

Drebkauer Straße 62 Tel. 0355/530090 info@wehmhoff.de
03099 Klein Gaglow Fax 0355/540860 www.wehmhoff.de

TV · SAT · Video · HiFi

Reparaturwerkstatt & Handel

Andreas Kappa
03099 Glinzig, Grabenstraße 10

☎ (03 56 04) **4 00 37**

- Installation von Satelliten-, Telefon- und Antennenanlagen
- Verkauf von Heimelektronik
- PC - Reparatur und Verkauf
- Reparatur von HiFi-, Fernseh-, Video-, Autosupergeräten und Satellitenanlagen

PC · Telekommunikation